

MACHADO Y EL PARO, PACTAN

Los ANARCO-SINDICALISTAS DE ESPAÑA PREPARAN PARA EL 15 DE ESTE MES UN PARO GENERAL

Huelga de cargadores de Sevilla da lugar a numerosos desórdenes.—Continúa la intensa ola de calor en el país.—Reunión de Nacionalistas en Barcelona.

MADRID, agosto 8 (P).—El día de hoy en general se ha visto favorecido por el calor, que ha sido intenso en todas las provincias. En Sevilla, la huelga de cargadores ha dado lugar a numerosos desórdenes. En Barcelona, los nacionalistas se reúnen para discutir la situación del país.

Ola de calor
MADRID, agosto 8 (P).—Continúa la intensa ola de calor que ha sido general en todas las provincias. En Sevilla, la huelga de cargadores ha dado lugar a numerosos desórdenes. En Barcelona, los nacionalistas se reúnen para discutir la situación del país.

Reunión de nacionalistas
BARCELONA, agosto 8 (P).—Los nacionalistas se reúnen en la noche para discutir la situación del país. Se espera que se tome alguna decisión importante.

Unos 150 envenenados
MADRID, agosto 8 (P).—Ciento cincuenta personas han sido tratadas en el hospital por envenenamiento. Se cree que se trata de un caso de intoxicación por alimentos.

HUELGUISTAS DEL CARBÓN VOTAN POR UNANIMIDAD VOLVER HOY A SUS LABORES

PITTSBURGH, Penna., agosto 8 (P).—Una apelación al presidente Roosevelt dirigida al censo de la industria del carbón en Pensilvania en un momento de huelga de los mineros, ha sido rechazada por una votación unánime de los mineros.

Los operarios de la industria del carbón de Pensilvania se reúnen para discutir la situación del país.

LOS OPOSICIONISTAS A NUEVOS IMPUESTOS CRITICARON EL PROYECTO EN ALBANY AYER

ALBANY, N. Y., agosto 8 (P).—Los opositores a los nuevos impuestos se reunieron ayer en Albany para discutir el proyecto de ley. Se espera que se tome alguna decisión importante.

El presidente Roosevelt ha sido criticado por su política exterior.

El presidente Roosevelt ha sido criticado por su política exterior.

Los diarios del país tienen ya su código NRA

Menos horas para el personal de oficinas y salarios mayores

ABASTECEDORES DE ALIMENTOS ACORDES

Organizarse en el país cuerpos de vigilancia para hacer cumplir los códigos

WASHINGTON, agosto 8 (P).—La American Newspaper Publishers Association, o sea la asociación de editores de periódicos, propuso hoy a la administración de rehabilitación nacional un código para las operaciones periodísticas que prevenga la disminución de horas, mínimo de salarios más altos que los estatuidos en el convenio abierto, mantenimiento de los contratos existentes y preservación de los derechos constitucionales de libre prensa.

Ametlla a Madrid
BARCELONA, agosto 8 (P).—El gobernador de esta provincia, don Claudio Ametlla, ha partido hoy para Madrid para conferenciar con el gobierno central sobre la transmisión de los servicios de orden público al gobierno de la Generalidad. Dice el gobernador que si la referida transmisión no se hace pronto, está dispuesto a renunciar.

El gobierno de la Generalidad ha designado a don José Pineda para el cargo de director de la Escuela de Policía de Barcelona.

Unos 150 envenenados
MADRID, agosto 8 (P).—Ciento cincuenta personas han sido tratadas en el hospital por envenenamiento. Se cree que se trata de un caso de intoxicación por alimentos.

Los operarios de la industria del carbón de Pensilvania se reúnen para discutir la situación del país.

Los operarios de la industria del carbón de Pensilvania se reúnen para discutir la situación del país.

LOS OPOSICIONISTAS A NUEVOS IMPUESTOS CRITICARON EL PROYECTO EN ALBANY AYER

ALBANY, N. Y., agosto 8 (P).—Los opositores a los nuevos impuestos se reunieron ayer en Albany para discutir el proyecto de ley. Se espera que se tome alguna decisión importante.

El presidente Roosevelt ha sido criticado por su política exterior.

El presidente Roosevelt ha sido criticado por su política exterior.

"LA POLÍTICA DE ESTADOS UNIDOS EN LOS ULTIMOS AÑOS FUÉ EQUIVOCADA", WALLACE

Si se quieren cobrar las deudas extranjeras no será posible exportar en mucho tiempo productos agrícolas.—La nación cobraba porque primeramente iba prestando a los deudores.

STONEVILLE, Miss., agosto 8 (P).—Hablando aquí ante una magna reunión de granjeros que se dedican al cultivo del algodón, el secretario de Agricultura, Mr. Henry A. Wallace, dijo que la tarea principal de la nación ahora consistía en transformar tan rápidamente como pueda su política nacional, de la de un país deudor a la de un país acreedor, que es lo que los Estados Unidos son actualmente. Relatando la cuestión de las deudas de guerra con las de las tarifas y analizando el efecto de ambas cosas sobre los agricultores, dijo que el exceso de producción agrícola del país, que no podía venderse, se deriva de la extraordinaria demanda que los productos americanos de agricultura tuvieron durante los días de la guerra.



Mr. Henry A. Wallace

COMLOT CONTRA EL GBO. ECUATORIANO FRUSTRADO POR ESTE

La policía de Quito ha arrestado a varias personas comprometidas en el movimiento.

GUAYAQUIL, Ecuador, agosto 8 (P).—Noticias de Quito informan que anoche las autoridades de policía que estaban advertidas sobre los planes y propósitos de los conspiradores en el momento en que recibían las últimas instrucciones para efectuar un movimiento revolucionario el que debía producirse a la media noche. Los conspiradores creían contar con algunos soldados de la guarnición de la ciudad, los que habían sido autorizados por sus jefes con el fin de conocer la trama del movimiento.

La completa información obtenida por el gobierno de la prisión de los principales conspiradores entre los que se cuentan al señor Eugenio Dejamón. Se espera de tener en el curso del día de hoy a los siguientes comprometidos:

Coronéis Luis Larrea Alba, Fílemon Borja, Mayor Guillermo Burbano, doctores Luis Antonio Peña Herrera y Cristóbal Zapata Troncoso.

El secretario de la presidencia de la república ha declarado que el gobierno cuenta con la lealtad de todas las guarniciones militares en la república y que espera sereno la reunión del congreso que se inaugurará el próximo jueves 10. Desmiente lo noticia publicada por los diarios de la oposición, anunciando que el partido liberal radical le ha retirado el apoyo al presidente Martínez Mera.

El ministro de Obras Públicas, actualmente en Guayaquil, informa que reina la paz y la confianza en todo el país. La población guayaquileña se ha informado de los sucesos de Quito por los periódicos.

El ABCP conferencia en Río de Janeiro, Brasil, agosto 8 (P).—Se entendía que el canciller señor Mello Franco discutía con el embajador argentino Carcano, el de Chile Martínez Ferrari y el ministro peruano, doctor García Calderón, en audiencias celebradas esta tarde, las bases por las cuales el "ABC-P" está dispuesto a hacerse cargo de la mediación en el Gran Chaco, aun cuando la cancillería dijo que aquellas vistas eran de rutina.

Se informa con persistencia que el "ABC-P" pronto emitirá una declaración conjunta en la que se establecerá que el armisticio será un prerequisite para la mediación.

Siguen los pactos en Río de Janeiro, Brasil, agosto 8 (P).—Mensajes telefónicos cambiados entre las capitales del "ABC-P" adelantando sin contratiempos hacia un acuerdo mixto sobre la actitud de conciliación del Chaco. Se ha sabido en los círculos de la cancillería que

Mas la intervención no es imposible si la situación no mejora enseguida

La negativa de Machado a aceptar la mediación de Welles, considerase gravísima.—Washington dispuesto a intervenir si fuera preciso.—El envío de tropas a Cuba.

WASHINGTON, agosto 8 (P).—Estudiando anheladamente la tormentosa situación de Cuba, el Departamento de Estado esta noche esperaba informes de que se había llegado a una solución de la crisis.

Escaso comentario oficial a ella se ha hecho aquí, pero se ha expresado la opinión por algunos observadores de que no podrá haber paz duradera en la República mientras el presidente Machado continúe en el poder.

Expresábase unánimemente la esperanza de que no tuvieran los Estados Unidos de nuevo que enviar fuerzas armadas a Cuba para restablecer el orden allí.

Los altos funcionarios del Departamento tenían la consigna del presidente Roosevelt de que tal intervención, que sería la segunda en más de veinte años, sea evitada si ello es posible.

Pero las indicaciones de que el presidente Machado desea rebelarse contra la mediación del embajador Welles, en cuya gestión se ha expresado completa confianza por Mr. Roosevelt, eran consideradas como leños de ser favorables a una pacífica solución del problema.

De todas las fuentes de la oposición cubana llegan demandas de que Machado se separe del poder. Representantes del Departamento de Estado negaron que este gobierno haya demandado la renuncia de Machado. También han declinado discutir qué medidas se tomarían si Machado insistiera en seguir en su cargo.

Se ha expresado repetidamente que el embajador Welles está tratando de conseguir una solución cubana al problema y que no llevó programa alguno formulado a la Habana.

El que ahora está tratando de llevar a la realización, habiéndolo presentado al general Machado y a la oposición, está compuesto de las demandas y objeciones hechas por los varios grupos de la Habana.

La represión sangrienta de ayer, el desafío por Machado del emisario del presidente Roosevelt, informes de la Habana de frialdad entre los altos oficiales del ejército en su apoyo a Machado y a creencia entre los funcionarios del Departamento de Estado de aquí de que el presidente cubano ha perdido el favor de su pueblo, se aleja.

(Sigue en la segunda página)

"Lucho solo contra la anarquía para defender el país"

Los huelguistas obtienen de Machado sus demandas

PROMETEN REANUDAR TRABAJO HOY MISMO

Machado asegura a E. U. que preserva su obra en Cuba

(Servicio Especial de LA PRENSA)
HABANA, agosto 8 (P).—El general Machado, centro de la tempestad política y económica que conmueve a Cuba, agravada por la sangrienta represión de ayer, anunció en la tarde de hoy, ante una cada vez más generalizada demanda de su renuncia, que continúa siendo el presidente de la República.

La declaración presidencial fue hecha poco después de una entrevista que celebró con el general, el embajador de los Estados Unidos, Mr. Welles, quien partió de madrugada para la ciudad de Washington, afirmando que "la mediación no se había terminado todavía."

"Soy y continuaré siendo presidente constitucional de Cuba en la plenitud de mis prerrogativas"

(Sigue en la cuarta página)

LOS 24 AVIONES DEL GEN. BALBO VUELAN DE TERRANOVA A AZORES EN MAGNIFICA FORMA

HORTA, Azores, agosto 8 (P).—Los 24 hidroplanos de la armada aérea que comanda el general Italo Balbo terminaron hoy con todo éxito la travesía desde Shoal Harbor, Terranova, la más larga del prolongado viaje que van efectuando desde Roma a Chicago y regreso.

La población de esta ciudad hizo a los italianos un recibimiento que aquí no tiene precedentes: millares de personas salieron de sus casas o de sus ocupaciones para presenciar la llegada de los nueve hidroplanos que se posaron en este puerto, de los 24, y saludaron a los pilotos con cohetes, sirenas, aplausos y exclamaciones. El malecón, los muelles y todos los sitios adyacentes al puerto estaban apiñados de gente. Los otros 15 hidroplanos fueron a fondear en Ponta Delgada, en la Isla de San Miguel, no lejos de aquí. Las máquinas, plateadas, ofrecían un aspecto esplendoroso bajo los rayos del sol, cuando en perfecta formación evolucionaron sobre la ciudad y luego se encaminaron a sus fondeaderos descendiendo sobre las aguas y amarrando con precisión matemática a las boyas que de antemano se les había preparado. Estas boyas habían sido colocadas por el barco auxiliar italiano "Citta di Catania".

Un tiempo excelente favoreció el viaje de la escuadrilla desde Terranova a este archipiélago.

(Sigue en la segunda página)

La Habana en tranquilidad ayer.—No se han identificado aún las víctimas del lunes.—Temores a que se empeore la situación.

(Servicio Especial de LA PRENSA)
HABANA, agosto 8.—La situación general continúa siendo de gravedad, por todos reconocida. La huelga se mantiene, extendida ya a todos los ferrocarriles de la isla y a casi todas las dependencias del gobierno, pero en todo el día de hoy se ha mantenido el orden público, sin que se repitieran los sangrientos sucesos de ayer, en que la policía disparó fusiles y ametralladoras para disolver varias manifestaciones, resultando 21 muertos y más de 160 heridos.

El embajador Welles, después de su entrevista con el presidente Machado, se limitó a manifestar esta tarde que "no ha terminado la mediación, aunque reconociendo que la situación sigue tan grave como ayer."

El orden público en la Habana es mantenido por las fuerzas de policía, habiéndose retirado del servicio la mayor parte de los soldados que anoche cooperaron con la policía. Las fuerzas militares siguen acuarteladas.

Todavía no ha sido posible identificar a las víctimas de los sangrientos sucesos de ayer. Sábese únicamente que entre los muertos hay un español y un vigilante de policía, y entre los heridos graves nueve españoles. En cuanto al número de heridos leves y lesionados es imposible calcularlos.

No se halla canelero
El general Aldo Pellegrini, jefe de los nueve aparatos que bajaron aquí no daba muestras de estar cansado y se manifestaba complacido con la recepción que se le hizo, manifestando:

"Fue un viaje espléndido, casi no hubo nubes, las 24 máquinas se portaron en forma admirable. Estoy muy satisfecho con la recepción que se nos hace y lamento que nuestra estadía aquí haya de ser tan breve. Mañana al amanecer seguiremos para Lisboa."

Salida de Terranova
SHOAL HARBOR, Terranova, agosto 8 (P).—A las 2:45 de la madrugada, los 24 hidroplanos que forman la armada aérea italiana que comanda el general Italo Balbo, partieron de este puerto a través del Atlántico, con rumbo a las Islas Azores. Cuatro horas más tarde, la Mackey Radio Corporation informaba que había recibido un mensaje inalámbrico anunciando que las máquinas se hallaban a 450 millas de Terranova.

A pesar de una llovizna, el general dió la orden de partir para el referido archipiélago, situado a unas 1,500 millas de aquí; los aviones estuvieron en este puerto, detenidos por el mal tiempo desde el día 26 de julio.

El aparato que personalmente dirige Balbo, como en todas las ocasiones anteriores del gran vuelo, fué el primero en elevarse seguido por los otros dos de su grupo, pues sabido es que los 24 hidroplanos van separados en escuadrillas de 3 a 4 máquinas cada una. Minutos después el segundo jefe de la armada, general Aldo Pellegrini, levantaba el vuelo con su grupo y a las 3:10 a. m., todos estaban evolucionando en el aire y una vez formada una gran columna con 8 grupos de tres máquinas cada uno, todas, encabezadas por la del general Balbo, pusieron proa al sur.

(Sigue en la segunda página)

Aumentan considerablemente en España las pequeñas cuentas de ahorro

Los lecheros en huelga dinamitaron un establecimiento y crearon motines

Cientos de huelguistas en el estado continuaron la violencia.—Heridos varios policías en encuentros.—Se urge el envío de la guardia al gobernador.

LOWVILLE, N. Y., agosto 8. (P).—Un establecimiento de lechería de cemento en la estancia de Henry Kraeger, un miembro de la "Mohawk Hill Dairyman's League" fue volado con dinamita esta mañana según informó el "sheriff" Louis A. Kohler, del condado de Lewis.

La explosión sacudió violentamente todas las residencias campesinas por muchas millas a la redonda y esparció grandes pedruzcos de cemento por varios cientos de yardas. Más de 20 vasijas de leche fueron destruidas. El acto dinamitero es el primero de que se tiene noticia desde que se inició la huelga hace ocho días.

Choque de huelguistas
SYRACUSE, N. Y., agosto 8. (P).—El espíritu de "una pelea hasta el final" se extendió hoy por todos los sectores de la huelga de lecheros en el estado. Dos encuentros ocurrieron en las horas de la mañana, uno en Camden y otro en la estación de Chittango. El segundo fue el más serio y se caracterizó por puñetazos entre los huelguistas y los grupos no huelguistas. Cerca de 150 o 200 hombres que habían venido en camiones tomaron parte en el encuentro de Chittango. Los huelguistas primero entraron al establecimiento de la Dairyman's League y vaciaron 100 canchales de leche, esparciéndose luego por todos los caminos de la vecindad, vaciando el contenido de una docena de camiones y vehículos de pasajeros. Un vehículo grande que llevaba como 20 canchales y iba custodiado por ocho guardias, logró pasar un grupo de huelguistas apostados en un camino para impedir su paso, pero los guardias se vieron obligados a usar sus macanas para impedir que llegaran hasta el vehículo.

Otro camión no tuvo tanta suerte. Al llegar al establecimiento de lechería sus ocupantes fueron obligados a retirarse y el contenido fue vaciado por el suelo. Una llamada telefónica a la policía del estado en Oneida, en la que les informaban que un grupo de huelguistas iba rumbo a Camden, hizo que se enviaran 46 guardias a la estación de Verona. Los huelguistas habían desaparecido por lo que los guardias persiguieron. Los alcanzaron en Camden en momentos en que asaltaban un camión cargado de leche y apaleaban sus ocupantes. Los guardias los dispersaron.

Chocan guardias y huelguistas
ALBANY, N. Y., agosto 8. (P).—En el primer encuentro abierto entre los lecheros huelguistas y la policía del estado desde que empezó el movimiento en varios sectores, se usaron "clubs", piedras y gases lacrimosos al mismo tiempo que a leche de los varios camiones era vaciada en muchos sitios antes de que llegara al mercado o a su destino.

Hasta las horas de la mañana la "persuasión moral" del comandante de las tropas capitán Daniel E. Fox había tenido éxito. En New Berlin un vehículo de los huelguistas tuvo un encuentro con un destacamento de tropas por lo que éstos usaron bombas lacrimosas en una multitud de 150 huelguistas, a la vez que éstos se defendieron lanzando piedras contra los guardianes del orden. Resultaron heridos seis campesinos con guijarros lanzados por sus compañeros. Los huelguistas llevaban en el brazo izquierdo y

Programa de obras públicas
MONTEVIDEO, Uruguay, agosto 8. (P).—La Asamblea deliberadora aprobó la suma de 360,000 pesos para las obras públicas, fijando un programa que debe emplear a los sin trabajo.

Se contarán los votos
RIO DE JANEIRO, Brasil, agosto 8. (P).—El presidente de la alta corte electoral entregará la semana entrante al presidente, señor Getulio Vargas el resultado de las elecciones verificadas el 3 de mayo. La fijación de la fecha para la reunión de la asamblea constituyente seguirá después.

Complot contra el Gobno. ecuatoriano frustrado
(Continuación de la primera página)
es probable que se llegue a un acuerdo esta semana o a comienzos de la entrante.

Gibson recibido por Vargas
RIO DE JANEIRO, Brasil, agosto 8. (P).—El embajador de los Estados Unidos, Mr. Hugh Gibson presentó sus credenciales al presidente, doctor Getulio Vargas en el Palacio de Cattete. Un batallón de infantería vestido con uniformes tropicales blancos, presentaron armas y las bandas del ejército tocaron los himnos americano y brasileño al entrar y salir del palacio.

Accidente de un barco-tanque
PANAMA, R. P., agosto 8. (P).—Habiendo perdido la hélice cuando se encontraba a cuatro días del Canal con rumbo a Los Angeles, el barco-tanque de la Union Oil "Southern Sun" regresó a Balboa esta mañana remolcado por el barco gemelo "Northern Sun" y entrará al dique para ser reparado.

En cambio disminuyen los depósitos de las grandes cuentas de los capitalistas.—Vuelven a abrirse varios sindicatos obreros en Barcelona, después del reciente pánico revolucionario. — Desplómase el techo de un café en Barcelona y quedan cinco heridos.—La jornada taurina.

MADRID, agosto 8 (P).—Según estudios realizados por don Daniel Riu, uno de los escritores de mayor prestigio en cuestiones económicas, la Banca española ha sufrido desde 1930 hasta la fecha una baja en los capitales de cuentas corrientes depositados en la misma de cerca de 1,000 millones de pesetas.

La cantidad de sumas depositadas en cuentas corrientes a la vista en Diciembre de 1930 en los distintos bancos del país era de 3,940,102,187 pesetas y en Marzo de 1933 la suma total depositada en la misma forma es de sólo 2,939,482,000 pesetas.

En cambio en las cuentas de ahorro en que hay imposiciones hechas a plazos la suma en Diciembre de 1930 era de 2,252,112,448 pesetas y en marzo de 1933 se eleva a 2,779,328,000 pesetas.

El pequeño ahorro se ha mostrado menos desconfiado con los acontecimientos ocurridos en los últimos tiempos que el capital grande que nutre generalmente las cuentas corrientes.

La distribución de las inversiones realizadas por la banca española en análogas fechas ha sido la siguiente:

En 31 de diciembre de 1930 los bancos españoles tenían empleados en descuentos, créditos y valores industriales la suma de 5,371 millones y medio en fondos públicos 2,252 millones con 200 mil pesetas.

Actualmente en negocios industriales y comerciales la cantidad empleada es de sólo 4,727 millones con 300 mil pesetas y en cambio en fondos públicos, que parecen ofrecer mayor garantía y seguridad hay colocados 2,413 millones con 900 mil pesetas.

Reapertura de Sindicatos
BARCELONA, agosto 8 (P).—El gobernador don Claudio Ametlla ha permitido hoy que se abran nuevamente diversos sindicatos obreros que habían sido clausurados recientemente cuando se produjo el pánico de una revolución antipública.

Cinco heridos en Barcelona
BARCELONA, agosto 8 (P).—Cinco personas resultaron heridas de consideración anoche, al desplomarse el techo de un café de la parte central de la ciudad.

La jornada taurina
CORUNA, agosto 8 (P).—Con ganado del Duque de Tovar se efectuó aquí la segunda de las corridas de feria actuando Bienvenida, Ortega y Corrochano. Bienvenida deficiente con la muleta y el estoque en los dos toros que le tocaron, en suerte. Ortega tampoco estuvo afortunado con sus dos bichos. Corrochano desastroso con los dos toros, dió la mar de pinchazos y naturalmente el "respetable" le armó las grandes broncas.

Inglaterra cambia de Embajador en Rusia

MOSCU, agosto 8 (P).—El gobierno inglés ha nombrado al vizconde Chilton embajador en Rusia para sustituir a Sir Esmond Ovey, que fue llamado hace varias semanas a Londres con motivo del famoso proceso de los cinco ingenieros británicos de la casa Vickers. El gobierno ruso ha manifestado ya que el vizconde es persona grata.

El nuevo embajador es esperado aquí en el mes de septiembre y será la primera vez que Inglaterra esté representada aquí por un embajador de carrera y con máxima categoría. Desde que Sir Esmond Ovey fue llamado a Londres, estaba a cargo de la embajada aquí el encargado de negocios Mr. William Strang.

Lindbergh expuesto a escasez de gasolina

COPENAGUE, agosto 8 (P).—El coronel Lindbergh y su esposa, que se hallan en Angmagalik, Groenlandia, en viaje de exploración sub-ártica, se encuentran expuesto a demoras en dicha solitaria localidad a causa de escasez de combustible, según noticias que llegan hoy a esta ciudad. Al aviador inglés John Grierson, que se encuentra hoy en Reykjavik, Islandia, se le ha prometido provisión de gasolina cuando pase Angmagalik, en su viaje de Inglaterra a Nueva York y se teme que la cantidad que hay en dicho poblado no sea suficiente para los dos aviones. En consecuencia, se supone aquí que el proyectado viaje de Lindbergh a Islandia será anulado.

LOS MINEROS RETARDAN LA SOLUCIÓN DE LA HUELGA



Los líderes mineros se niegan a ordenar que los hombres vuelvan al trabajo en Pennsylvania hasta que las condiciones del pacto de paz propuesto por la NRA sean aclaradas y entre tanto los trabajadores siguen haciendo demostraciones amenazantes como la que se ve abajo, en Uniontown. Arriba los señores que median en el conflicto para llegar a un acuerdo: Mr. Gerard Swope, Mr. Louis Kirstein y George L. Berry.

Misterioso robo de unas joyas que valen \$7,000

SANDS POINT, L. I., agosto 8 (P).—El robo de \$7,000 en joyas de que ha sido víctima aquí la esposa de un médico de Filadelfia, constituye un misterioso problema para la policía local.

El doctor y Mrs. Herbert M. Goddard, que están aquí visitando a la hermana del médico, Mrs. H. R. Wagner en su finca de esta localidad, se hallaron el domingo por la mañana con que las joyas de Mrs. Goddard, que valen \$7,000 y la suma de \$225 en numerario, habían desaparecido.

Mrs. Goddard dice que el sábado por la noche colocó el dinero y las joyas debajo de la almohada en su dormitorio y se fue a jugar a los naipes con los dueños de casa y otros huéspedes y a la mañana siguiente descubrió la desaparición.

31,184 patronos firman el Código NRA en Indiana

INDIANAPOLIS, Ind., agosto 8 (P).—Un total de 31,184 patronos han firmado ya el código provisional de la "National Reconstruction Administration", lo cual afecta a un total de 292,867 trabajadores de todas clases. Este informe lo ha dado Mr. Frank J. Kurka, secretario del Indiana Recovery Board. De dicho conjunto de obreros, 225,287 son de esta ciudad y 66,580 en el resto del estado.

Otro record de tráfico en el Puente de Washington

El último final de semana, el puente de Washington, que une a Manhattan con Nueva Jersey marcó un nuevo record de tráfico, con un total de 86,782. El viernes último pasaron por el puente 20,517 y el domingo 39,366, cifras nunca alcanzadas en esos dos días de la semana. El sábado cruzaron 26,845, lo cual solo fue 400 menos que el record precedente. De todas maneras el conjunto de 86,782 del final de semana o sea viernes, sábado y domingo sobrepasa en 2,144 al record precedente de este año y en 16,704 a las cifras de igual semana del año 1932.

QUIERE ENCARARSE OTRA VEZ CON McMAHON



Mrs. Jessie B. Costello, la "viuda soliente" del célebre proceso de Salem, Mass., aparece aquí por primera vez con una fisonomía dramática y pide ahora que llamen otra vez al testigo McMahon para encarrarse de nuevo con él a ver si es capaz de hacerle frente y repetir la historia de que ella había tenido relaciones ilícitas con él. A la derecha, McMahon, que es policía y según parece, tenorio a ratos perdidos.

Pierde la vida por trabajar horas extra

ROCKWOOD, Pa., agosto 8 (P).—Una oportunidad para hacer unas horas extras y ganar así algún dinero más, que buena falta le hacía y para servir un pedido que había sido recibido con carácter urgente, le costó hoy la vida a Irvin Pritta, de cuarenta años. Una caída de rocas, que habían sido arrojadas por medio del basido alojadas por medio de un barreno, en la cantera en donde trabajaba, aplastó al infeliz obrero, matándolo.

Reban \$1,600 de armas en un Cuartel de Atlanta

ATLANTA, Ga., agosto 8 (P).—Se ha producido en esta ciudad un robo de armas por valor de \$1,600 que fueron sustraídas anónimamente de esta ciudad, según informes que tiene la policía.

Entre lo robado figuran 62 pistolas automáticas y dos pares de gemelos de campaña. El robo fue comunicado a la policía por Rex W. Lavefre, de la compañía del 122º regimiento de la Guardia Nacional, que comanda la compañía destacada en el cuartel de esta capital.

Aumento de 25% a los tejedores de medias

FILADELFIA, agosto 8.—A raíz de un mitin celebrado anoche aquí por los directores de la Full Fashion Hosiery Manufacturers of America, Inc. se ha anunciado un aumento de 25% en las pagas a los tejedores que trabajan por pieza y de manera igual a los que se les paga por hora. La mejora es aplicable solamente a los obreros afiliados a las uniones y los directores de estas estiman que dichos beneficios afectan a 26,000 obreros, de los cuales unos 12,000 están en esta capital.

Todas las disputas que surjan en lo sucesivo en la industria a las presentes, serán sometidas para solución al Comité de Arbitraje de la Industria que el viernes último fue designado por el presidente Roosevelt.

Importante reunión política en Brooklyn

Para mañana en la noche se ha citado a una reunión política de todas las directivas de los clubs y asociaciones políticas establecidas en el condado del Brooklyn. Dicha asamblea deberá llevarse a cabo en los salones del Guayana Democratic Club, en la calle Adams, a las ocho de la noche, según lo comunica el presidente de esta agrupación señor Jesús Colón.

Propóngense sus componentes, que proceden del Betances, Baldoriot y Guayana Democratic Clubs Inc., y varios otros tratar sobre diferentes asuntos que atañen a la colonia hispana en general tanto la que reside en Brooklyn como la de Manhattan. Es muy probable, según el señor Colón, que en dicha reunión se trate el caso de la candidatura del doctor José N. Cesteros para la poltrona de concejal municipal por el distrito decimo-séptimo de Harlem, territorio habitado casi en su inmensa mayoría por elemento hispano.

En Manhattan siguen los preparativos para el banquete que el miércoles próximo habrá de ofrecerse en un conocido restaurante de la colonia hispana en Harlem por la "Dr. José N. Cesteros Assn.", al señor Julius Frank, gerente de campaña del Representante a la Cámara señor James J. Laney, quien actualmente dirige la campaña por Comisionado de Obras Públicas C. W. Hubbell, quien está luchando por mantenerse en el poder como líder en su propio distrito contra las aspiraciones del señor Mancuso.

"La política de E. U. fue equivocada"

(Continuación de la primera página)
podría pagar en mercancías o en servicios y si queríamos que Europa nos pagara sus deudas debíamos de haberla alentado a que lo hiciera vendiéndonos sus mercancías. Si el sur y el centro de la nación que son la parte más agrícola del país, querían que esas deudas fueran cobradas, debían de haber empezado por insistir en que se redujeran nuestras tarifas para dar entrada a los artículos europeos.

"En lugar de hacerlo así, aumentamos nuestras tarifas y fomentamos la exportación y cuando una nación acreedora aumenta sus exportaciones recurriendo a tales recursos, no hay duda de que en un tiempo u otro deben de llegar las dificultades.

"El dilema de un país que trata de ir a la vez en dos direcciones opuestas pudo ser ocultado al pueblo desde 1921 a 1929 debido a que hacíamos empréstitos a todos los países, con los cuales nos pagaban lo que nos compraban y los intereses sobre las deudas; en el momento que dejamos de prestar, los demás países dejaron de pagarnos.

"Si vamos a insistir en que las demás naciones nos paguen las deudas, tendremos que abandonar toda esperanza de exportar nuestros productos agrícolas por un plazo largo, muy largo," terminó diciendo el secretario.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

Mr. Wallace habló a los algo-doneros aquí en la estación experimental de agricultura, en la cual se crían semillas especiales y se hacen ensayos para lograr mayores rendimientos en los cultivos de dicho producto.

MACHADO Y EL PARO PACTARON AYER: INTERVENCIÓN NO SE CREE IMPROBABLE

(Continuación de la primera página)

culario. Según las informaciones obtenidas, éstos en su mayoría han preferido cuidarse en sus propias casas, evitando pasar a los centros de socorro para evitarse las subsiguientes complicaciones de tener que comparecer a declarar ante los juzgados.

Anuncia el Gobierno que mañana reanudarán sus servicios los tranvías, ómnibus y otros gremios en huelga, por haberse solucionado las bases que ellos solicitaban. También, para romper el frente de la huelga, se ha accedido a poner en libertad a todos los obreros detenidos con motivo de estos sucesos. Pero la impresión general es que, lejos de contribuir a mejorar la situación, cualquier tentativa para romper el frente de la huelga puede motivar desastrosas consecuencias.

Welles ve a Machado
HABANA, agosto 8 (P).—El embajador Welles declaró hoy después de una entrevista de hora y media con el presidente Machado, manifestó su visita había sido agradable.

No se dió al público indicación de si se había decidido que el presidente se separa de su cargo o si se había determinado que continuara en la presidencia.

Representantes del gobierno, cuya situación se ha fortalecido por la decisión del congreso de concederle la suspensión de las garantías constitucionales por treinta días, con ello permitiendo a la administración emplear al ejército, predijeron esta tarde que la huelga general quedará pronto dominada.

El secretario de Guerra, general Herrera, conferenció esta mañana con el presidente después de tener una serie de conversaciones con los principales líderes trabajadores. Poco después se anunció oficialmente en el Palacio Presidencial que los trabajadores del gremio de transportes y los estibadores de puertos, volverían al trabajo mañana. Los líderes del movimiento huelguista, como se recorda, fueron los conductores de ómnibus, de taxímetros, los tranvías y los cargadores de los puertos.

Se anunció por el gobierno que se había hecho concesiones a los huelguistas, entre ellas la liberación de todos los detenidos por la huelga y el indulto presidencial de todos los líderes actualmente en prisión. También se promovió el reconocimiento de las uniones, muchas de las cuales han sido organizadas como resultado de esta huelga.

En Santiago de Cuba, los estibadores y cargadores del puerto, regresaron al trabajo, siendo ésta la primera actividad registrada desde el principio de la huelga general ayer allí.

El pueblo había comenzado ya hoy a sentir los efectos del hambre, a causa de la paralización absoluta de los transportes y el cierre de los establecimientos e in-

ducias de todas clases.

Al mismo tiempo se miniman estas informaciones, que los empleados de la Hacienda del gobierno, do que continuarán la espera que los funcionarios de los departamentos de administración les secundan.

Los tranvías, ómnibus, vuelven
HABANA, agosto 8. Los tranvías han informado a los directores de la Habana que están dispuestos a las calles de nuevo obligados por la presión se hace sobre ellos.

La negativa de Machado
Welles se considera gravísima

(Continuación de la primera página)
gan en apoyo de las de vez de abandonar su cargo. Sobre todo, se halla de la Enmienda Platt, vención de los Estados Unidos.

El presidente Roosevelt, terente desca evitar la riencia de intervención, hora hora de ayer el prela hecho bien claro que planeaba la intervención.

Pero en Washington, partido la convicción de brá paz permanente, con Machado en la pre-círculos de gran respo- ha afirmado que en- eliminado, los partidos- sión estarían en con- ponerse de acuerdo y a- orden a la república por la huelga.

Aunque oficialmente grado que los Estados Unidos informado a Machado be retirarse, todas las se hacen aquí sobre económico y político de- ban en el día en que- ha abandonado la pro- Funcionarios del De- to de Guerra y Arm- si se han hecho plan- embarcar tropas en- que una podría ser- fácilmente si Roosevelt- ciera que era neces- vación. Varios días- ya intervención, alega- chado ha demostrado- dad para el gobierno.

Observadores auto- aquí, recorren que- a, en suma, no de- menos que la situac- completamente.

El departamento de recibido esta noche a- forme de embajador- la situación cubana- su visita al presiden- También se ha sabido- bajador Cintas ha- subsecretario Philip- do que la huelga ge- minado en la Habana.

Como resultado de- cia entre el presiden- y el embajador Welles- algunos círculos aquí- brá legado al desen- tización cubana dentro- zimas veinticuatro ho-

Significación espec- se aquí ayer a los in- sición en la localid- jefes del ejército a- obstante, hoy se cree- necen fieles al presi- ciente número de el- tonenlo en la presiden-

¿A VACACIONES?

AFORTUNADOS aquellos que durante el verano van al campo a pasar unas semanas o unos días para la salud y energías que la vida cotidiana de la ciudad insensiblemente.

Deben asegurarse, no obstante, de escoger cuidadosamente el lugar para las vacaciones y la casa de campo en la que hospedar, o exponerse a que la estancia en el campo lo venturosa que se desea.

Los anuncios de "SITIOS DE VERANO" que aparecen en "LA PRENSA" constituyen la guía más eficaz de donde poner los hispanos, puesto que sólo las Casas de Verano enteras confían y que están preparadas para satisfacer los gustos de los hispanos publican sus anuncios a éstos en "LA PRENSA", en la página 5.

Antes de salir de la ciudad consulte estos anuncios y se informará si quiere que sus vacaciones sean este año satisfactorias y económicas.

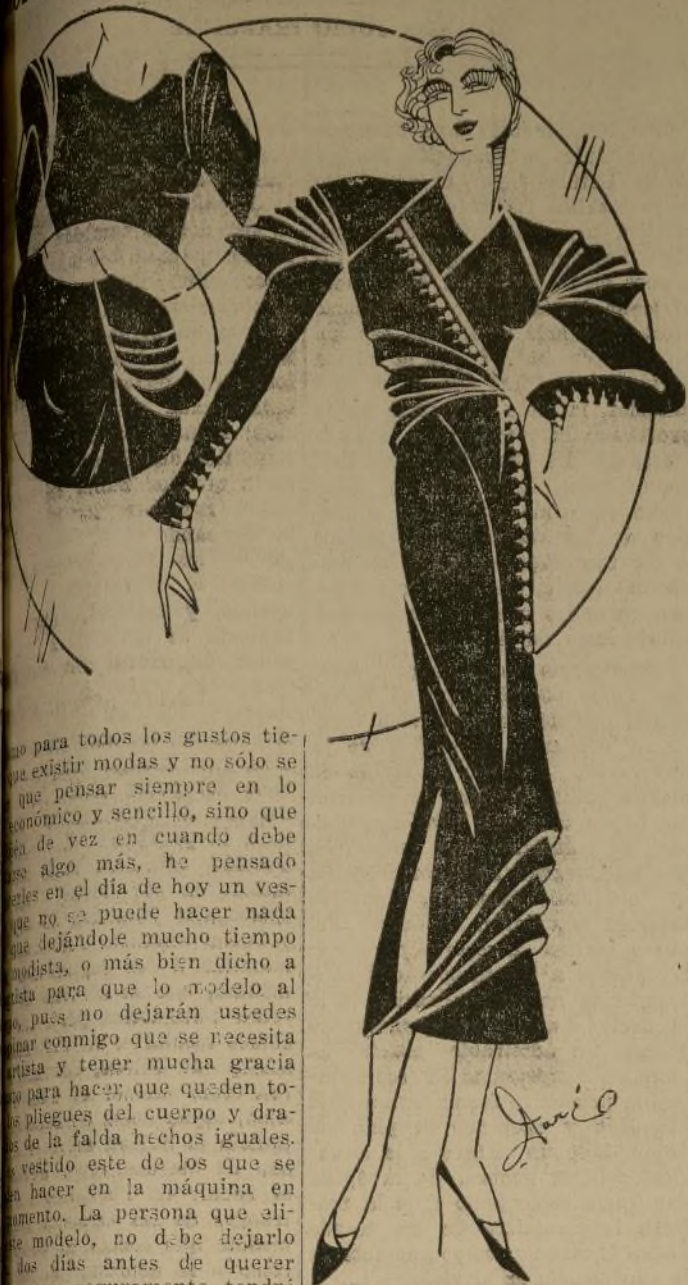
DRUG IMPORTING COMPANY
Los más grandes importadores de medicinas, cosméticos, perfumes, jabones, etc. Escribe para lista completa de precios.
179 ADAMS ST.
Brooklyn, N. Y.

UN BUEN DENTISTA
es una necesidad. Consulte nuestros anuncios clasificados.

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

Por Mlle. DARE



la luz, etc., y también a los agentes interiores.

El primer principio es sostener la piel en estado perfecto de limpieza. Pero hemos de tener en cuenta que tanto se peca por exceso como por defecto. Esto, aun después de habernos dicho cómo deben hacerse los lavados y jabonados de la manera menos nociva, no debéis olvidar que es irritar fuertemente la piel someterla a lavados demasiado frecuentes. El miedo a parecer sucia induce a muchas personas a lavarse cinco o seis veces al día, además de los tratamientos dados con alcohol y agua de colonia. Todos los médicos registran casos de enfermedades en la piel que provienen de demasiados lavados. Dos lavados, mañana y tarde, son suficientes.

Y tratemos ahora del agua. Es indudable que muchas aguas son irritantes por sus propiedades cálcicas. Este inconveniente se remedia añadiendo una a dos cucharadas de ácido clorhídrico por cada litro de agua bien hervida. En el baño es más práctico añadir uno cincuenta gramos de carbonato de sosa y la misma cantidad de alumbre se recomienda, sobre todo para las pieles secas.

CONOCIMIENTOS ÚTILES

La despesa

Uno de los departamentos más necesarios y prominentes en la cocina es, a no dudarlo, la despesa; la despesa que en las modernas construcciones no falta y cuya importancia es conocida por el constructor, designándole su lugar específico desde que se proyecta la cocina. Por esta razón no queremos referirnos al uso de un anaquel mandado hacer al carpintero, sino que consideramos la despesa como parte integrante de la cocina y, por tanto, el ama de casa sólo tiene la obligación y el cuidado de surtirla.

Como estas Pláticas de Economía Doméstica van especialmente destinadas a la mujer de clase media que quiere disfrutar en su hogar de todas las comodidades posibles sin dispendios y que, no teniendo holguras, no se resigna a carecer del confort que, no siendo lujo, es un poderoso coadyuvante al buen éxito de las labores del hogar, nos referimos siempre a los medios modestos de abrogarse comodidades. De aquí que en la presente ocasión, y al tratar de la despesa, vayamos a surtirla modestamente y aun nos exaltáramos a indicar la mejor forma, económica por supuesto, de proveerla.

Se entiende que en una casa donde abundan las comodidades, la despesa estará siempre provista, bastando para ello unas cuantas llamadas telefónicas del jefe de cocina o del ama de llaves y jefe de servidumbre, para que de la tienda mejor surtida conduzcan cajas de vinos, de galletas y toda suerte de comestibles, así como de la mejor carnicería se lleven las

(Sigue en la cuarta página)

PATRON DEL DIA

Modelo muy distinguido

7930. — Este vestido sirve para uso en cualquier hora del día, y siempre luce bien. Para el almuerzo, juegos de "bridge" o ir



7930

al teatro de tarde. El diseño está hecho en hilo blanco con material contrastante en blanco y amarillo para el frente y los puños. Diseñado en 5 tallas: 34, 36, 38, 40 y 42. El tamaño 38 requiere 4 y media yardas del material de 35 pulgadas. Los puños y el frente requieren cinco octavos de yarda del material contrastante. El ancho de la falda es de 2 yardas.

Envíe a LA PRENSA 20c en dinero y estampillas de correo (norteamericanas) y le mandaremos nuestro Catálogo de Modas para Verano, 1933, con 32 páginas, conteniendo modelos para señoras, señoritas y niños. También algunas indicaciones para la costura casera. Este catálogo está escrito en inglés. Los catálogos vienen solamente en los tamaños especificados.

Manifiesto del Presidente Vincent de Haití

Refiérese al tratado celebrado con los EE. UU. para el retiro de los marinos. — Haití tiene su presupuesto balanceado y llena sus obligaciones escrupulosamente. — La armonía entre legislativo y ejecutivo augura un futuro de progreso.

PUERTO PRINCIPLE, Haití, agosto 8 (A). — En referencia al tratado que acaba de firmarse para el retiro de los "marines" de Estados Unidos del suelo haitiano, el presidente Stenio Vincent hizo las declaraciones siguientes: "Reconociendo las obligaciones de Haití conforme al tratado de 1915 y el protocolo de 1919 bajo el cual se contrajo el empréstito de 1920 para la emisión de bonos en series hasta por la suma de \$40,000,000, mi política en las negociaciones con el gobierno estadounidense ha sido dirigida a un arreglo que permita la mayor libertad al gobierno haitiano en la disposición de sus asuntos financieros a la vez que protegiendo el crédito financiero de Haití y las obligaciones contractuales con sus tenedores de bonos."

"H. negociado siguiendo este programa desde que asumí el poder manteniendo el servicio de la deuda extranjera, todas las obligaciones contractuales, el presupuesto y la legislación fiscal en forma tal que inspire la mayor confianza posible en la capacidad y el propósito del gobierno haitiano a llenar con el cuidado más escrupuloso sus obligaciones contractuales así en el país como en el extranjero."

Presupuesto balanceado
"Actualmente Haití tiene su presupuesto balanceado y todos los servicios esenciales corren sin tropiezo. Haciendo uso del superávit en los ingresos, se ha emprendido en grandes proyectos de irrigación. No ha habido necesidad de contraer empréstitos a corto plazo para financiar sus empresas durante el año último. Todos los pagos de su servicio de empréstito han sido hechos por entero hasta el 1.º de octubre próximo. No es sorprendente que yo haya sido al fin capaz de obtener la haitianización completa del servicio de ingresos internos. Mientras que el nuevo tratado provee que el presupuesto haitiano ha de continuar balanceado, podré hacer uso de los fondos sobrantes para garantía de los créditos por el tiempo que las obligaciones contractuales sean completamente llenadas en el presupuesto regular."

"Los dos gobiernos han convenido en que el empréstito interno por \$40,000,000 se considera como cerrado. El nuevo documento está redactado en forma que yo puedo tener libertad completa para retirar los bonos pendientes del empréstito actual si así lo deseara, poniendo así punto al control financiero que queda pendiente en fecha más temprana que a la normal expiración del empréstito como está provisto."

"Las dificultades entre el Sena-

(Sigue en la sexta página)

Notas de Sociedad

El Embajador de Cuba, don Oscar B. Cintas y la señora de Cintas han partido de regreso a Washington después de una corta temporada en la ciudad, habiéndose hospedado en el Hotel Ritz-Carlton. Durante su permanencia aquí el señor Cintas conferenció con el Dr. Orestes Ferrara, secretario de Estado cubano, actualmente en Nueva York.

Ha regresado a Washington, después de pasar el fin de semana en la ciudad, el Dr. Felipe A. Espil, embajador de la República Argentina, quien vino acompañado de su señora esposa, con quien contrajo matrimonio recientemente.

De Méjico han llegado por la vía férrea los señores Javier Sánchez, Gervasio Cano, Hernando Soto, Luis García Suárez, Julio Pérez Maribona, la señora de Armando Romero y sus tres hijos, Armando, Mariana y Mercedes. Los nombrados se hospedaron en el Hotel Herald Square.

Próximamente llegará de Medellín, Colombia, el señor Juan de la Cruz Robledo Restrepo, quien viene en viaje de negocios.

Próximamente embarcarán para Colombia, después de varios años de permanencia en Nueva York y otras ciudades norteamericanas, el caballero don Rodolfo Yáñez, su señora esposa y su hija.

Muy lamentada ha sido la desaparición del cumplido caballero puertorriqueño, don Francisco Castero y Molina, ocurrida en estos días en Bayamón, P. R., y quien estaba emparentado con distinguidas familias de Río Piedras y San Juan. Con motivo del triste acontecimiento sus familiares han recibido múltiples manifestaciones de pesar.

Ha salido para Puerto Rico con el propósito de pasar las vacaciones en el hogar de sus padres en Carolina, el aprovechado estudiante de ingeniería, señor Manuel Fidalgo Díaz, hijo del conocido comerciante don José Fidalgo.

Ha regresado después de una temporada de paseo en Nueva York el distinguido comerciante de San Juan, don Camilo Dominguez.

De San Juan, P. R., han llegado con el propósito de pasar una temporada de cinco meses, los distinguidos esposos don Pepe Rexach y doña Aida Candino de Rexach. Los acompaña su hija. Se proponen visitar la Feria Mundial de Chicago.

Por la vía aérea ha llegado de su país el caballero colombiano don Jorge Aristizabal en viaje de negocios.

Repuesto de la operación a que fue sometido en días pasados en

una clínica de la ciudad, se encuentra ya el señor Jorge E. Restrepo, de la colonia colombiana.

El día 12 del corriente, sábado a las 8:30 de la noche y en el Grand Ball Room del Hotel Martinique, se efectuará una fiesta interesantísima por su originalidad que a juzgar por el interés que ha demostrado la alta sociedad hispana de esta ciudad, se augura un completo éxito.

Esta fiesta se ha organizado a beneficio del Puerto Rican Service Center of New York, Inc., y es patrocinado por un grupo de bellas jovencitas de lo más selecto de nuestra colonia. Un conjunto de distinguidos caballeros y un Comité organizador de festejos que es una garantía para el triunfo de cualquier empresa.

Presididos por la activa dama María Cristina de Ortiz, forman dicho comité las personas siguientes: Isabel Graña, Enriqueta S. de Warren, Josefina S. de Cintrón, Carmen de Córdova, Lucila de Ruiz, Ana Celia de Roqué, Acacia Díaz, Margarita Bajanda, Pedro Juan Labarthe, César Iriary, Armando Pabón.

Darán la nota típica de la fiesta veinticinco señoritas luciendo el traje de campesina puertorriqueña e igual número de señoras y caballeros que contribuirán a dar más colorido a la fiesta.

Se servirán golosinas típicas, especialmente el rico y espumante mabí y una música crolla amenizará el acto.

Procedente de las montañas de Castill, ha regresado la señorita Carlota López, acompañada de su señora madre, doña María Gómez de Pérez.

En la iglesia de Santa Teresa contrajeron matrimonio en estos días los apreciables miembros de la colonia puertorriqueña señor Genaro Santiago y la señorita Hortensia Santoni. Bendijo a la pareja el Reverendo padre Gabriel Ginard. Fueron padrinos D. Enrique Vidal Jr. y la señora de don Carlos Armstrong. Después de la ceremonia religiosa hubo una recepción en la residencia de la señora de Armstrong.

De París

El Ministro de Bolivia, don Simón Patiño y la señora de Patiño han salido a pasar unos días en el balneario de Vichy en busca de salud. Los acompaña su señorita hija Luz Mila Patiño.

El señor Matos, delegado de Guatemala en la Sociedad de la Liga de las Naciones, la señora de Matos y sus hijos, han salido para Vichy, donde demorarán varias semanas.

En la última sesión del comité Franco-Americano se admitieron como miembros permanentes de la organización al embajador de los Estados Unidos, Mr. Jesse Isidor Straus y la señora de Straus y co-

LOS DIARIOS DEL PAÍS TIENEN YA SUS CÓDIGOS PARA CUMPLIR CON LAS PROVISIONES DE NRA

(Continuación de la primera página)
ción; pero en tales casos especiales a lo menos habría de pagarse tiempo y un tercio por las horas trabajadas en exceso del máximo, excepto si está provisto en los contratos existentes y convenios.

Código de comerciantes en comestibles
Los comerciantes en provisiones han convenido en las reglas que han de regir su industria en códigos sometidos a la NRA para cooperar al resurgimiento nacional. El máximo de horas de trabajo será de 48 horas por semana. Nadie será empleado por más de ocho horas dentro de las 24 del día, exceptuando en los precedentes a día festivo.

En el convenio presidencial se había estatuido un mínimo de 52 horas para los comercios que ordinariamente trabajaban más de 52 horas. El promedio de horas en que los detallistas pueden mantener abierto se fijó por su comité nacional en 73. Alegando que el acortar las horas podría perjudicar los negocios a los bodegueros se les permitió la semana de 48 horas para sus trabajadores.

Johnson pedecía que dentro de dos semanas millones de personas que devengan un salario habrían acrecido su poder de compra, conforme a los códigos. Tal el objetivo de la administración.

Paralelamente Johnson movilizaba sus fuerzas de compulsión para hacer que el emblema del águila azul no sea desplegado en casas comerciales que no cumplan con las estipulaciones de los convenios.

Las amas de casa y todo aquel que devengue un sueldo en todo el país se organizaban para ir de casa en casa y de tienda en tienda para asegurarse de si hay infracciones del código y para insistir en que los compradores patrocinen solamente los comercios que desplieguen el águila azul.

Miss Mary Hughes, directora

mo miembros titulares al doctor Jorge Bejarano, ex-senador colombiano y a la señora de Bejarano y a M. Dussap, cónsul general de Francia en Australia y su señora esposa.

En el paquebote "Campana", que ha salido de Marsella para el Brasil y la Argentina se embarcaron en estos días don George Clinchant, embajador de Francia en Buenos Aires; don Manuel Quirga y señora; el coronel Hederer, del gabinete militar aéreo argentino; la condesa de Figueredo y el señor Toledo Piza y su familia.

Noticias procedentes de Porto Alegre, Brasil, informan que acaba de fallecer en dicha ciudad el cumplido caballero don Carlos Federico de Mésquita.

Entre los pasajeros que se embarcaron en Lisboa para el Brasil en el paquebote "Aranza" iban don Antonio Díaz Leite, señora María Helea Méndez, don Goncalves de Duranona y la señorita Sara Méndez.

El coronel Roosevelt va a ver al Papa

ROMA, agosto 8 (A). — El coronel Theodore Roosevelt, que se halla aquí de viaje procedente de las Filipinas, va a hacer una visita a Su Santidad esta tarde, según los planes que hay hechos; ya ayer había sido recibido en audiencia privada por el jefe del gobierno italiano señor Mussolini.

RADIO DISCOS — MUSICA

Ventas al contado y a plazos
CASTELLANOS
45 WEST 116th ST.
(Entre Lenox y 5a. Aves.)
Teléfono UNiversity 4-4933.

LA MUJER Y LA CASA

Por LYDIA LE BARON WALKER



envases de cristal. Cada madre sabe la desgracia y el disgusto que puede ocasionarle a sus criaturas si pisan algún pedazo de estos cristales. Por ellos y por los que vendan después deben de todos modos evitar que pasen estos periclitaciones.

Peligro en las llantas de automóvil

Cada persona que maneja un automóvil se horroriza cuando va en su camino un pedazo de cristal. El temor de todos es con la facilidad que las gomas revientan, pues con frecuencia sucede, que debido a estos descuidos de otros transeúntes, se sale muy satisfecho con un automóvil nuevo a dar un agradable paseo y todo se estropea cuando suceden estas calamidades y empiezan las reparaciones.

Es muy fácil evitar todos estos trastornos, con sólo conservar estos recipientes en su poder cuando han terminado de usarlos, pues a los lados de los caminos y en casi todas las playas y sitios de pasadía hay colocados grandes depósitos para la basura y ese es el sitio en donde se deben poner esos envases.

Avisos

No dejen vasos o botellas en las playas, ni tampoco los echen al mar, pues cuando la marea baja todo queda al descubierto y entonces es cuando existe el peligro para los niños que empiezan a correr por la playa. Tampoco se debe dejar ningún envase de cristal al sol aunque sea cubierto con papel, pues el cristal atrae los rayos solares y en muchas ocasiones fuegos en los bosques han sido motivados por esos descuidos.

PENSAMIENTOS

Cuando encontramos a un ingrato no debemos inquietarnos. Hay que avergonzarse al cometer una falta y no al corregirla. — J. J. Rousseau

Hay que ser constante en los propósitos, porque ellos son buenos y no por el simple hecho de que se hicieron. — N. N.

CHARLAS DE BELLEZA

Cuidados diarios de la cara

Antes de tratar de los cuidados reservados para las pieles demasiado secas, o demasiado grasas, es necesario precisar los cuidados que reclaman diariamente las pieles normales. ¿Quién ignora la importancia estética de una piel blanca y la fragilidad y sensibilidad de la piel a los agentes exteriores, como son el agua, el jabón,

¡Ciga, amigo,
me da usted
CANDELA?

— Los
Chesterfields
le proporcionan
todo menos encenderse por sí solos,
Preciosa.

Chesterfield They Satisfy
el cigarrillo que es MÁS SUAVE • el cigarrillo que SABE MEJOR

© 1933, LIGGETT & SMYTH TOBACCO CO.

Ayuntamiento de Madrid



Puerto Rico ha sido invitado a la feria que habrá en el Sur de Florida

Ofrécese una amplia oportunidad para estrechar los nexos entre P. Rico y E. U.

El Gobernador Gore desea abrir una exposición de los productos de la isla en Fortaleza. — Se intenta celebrar en Florida la feria más grande que se haya presentado allí. — Puerto Rico habrá de recibir múltiples beneficios de ella, afirmase.

En Fortaleza se suministró copia de la siguiente correspondencia:

Mr. F. J. Garferr, Presidente, Puerto Rico Service Inc., San Juan, Puerto Rico.

Estimado señor Garferr: Le estoy remitiendo una carta que recibí hoy del Presidente de la Feria del Sur de Florida y el Carnaval de Gasparilla (South Florida Fair and Gasparilla Carnival). Se nos dice que enviemos nuestro despliegue de Chicago a la Feria de Florida. Creo que la idea es buena y deseo que usted la considere.

Me gustaría que alguna agencia reúna muestras de todos los artículos que se fabrican en el Estado para colocarlos en un salón de la Fortaleza y exhibirlos a todos los turistas que la visiten. Estoy especialmente interesado en aquellos de mano de obra que sean de la predilección de los turistas para colocarlos a cada uno rotulo explicando donde puede ser adquirido en Puerto Rico.

Sinceramente,
R. H. GORE,
Gobernador.

THE SOUTH FLORIDA FAIR AND GASPARILLA CARNIVAL THE STATE FAIR

Del 31 de enero al 11 de febrero, 1934.

Tampa, Florida.

Hon. Robert H. Gore, San Juan, Puerto Rico.

Estimado Gobernador Gore: Nuestro mutuo amigo y estimado ciudadano, honorable Frank

M. Traynor, presidente de la Cámara de Comercio de Tampa, acaba de regresar de Puerto Rico y en el transcurso de una conversación que sostuvo con el Sr. P. T. Strider, "manager" de la Feria de Florida del Sur, y conmigo, llamó nuestra atención hacia aquella parte de su discurso inaugural (copia del cual obra en mi poder) en que usted enfatiza la importancia de estrechar las relaciones comerciales entre Pto. Rico y Florida. Me complace sobremanera, por lo tanto, reiterar, por su conducto, nuestras invitaciones para que Puerto Rico se exhiba junto a nosotros en la próxima Feria.

En nuestros archivos hallará la correspondencia sobre este particular. El gobernador Theodore Roosevelt y de igual manera el gobernador Beverly, demostraron un gran interés en el asunto y si no hubiera sido por el huracán que azotó a Puerto Rico el año pasado, creemos que la Isla hubiera enviado una exhibición a la Feria de 1933. El gobernador Beverly envió a Rafael Ríos, jefe del Negociado de Comercio e Industrias, a Tampa para que hiciera una investigación de nuestras facilidades y sus recomendaciones fueron favorables.

Exposición
Tenemos en proyecto para 1934 la más grande Exposición que se haya intentado aquí y se nos ocurre que sería bueno que usted ejerciera sus buenos oficios a fin de que la exhibición de Puerto Rico en Chicago sea desmantelada y enviada a Tampa donde podría ser desplegada de nuevo con excelentes beneficios (Sigue en la séptima página)

Instantáneas de Borinquen

El vicepresidente del Senado presentó a la consideración de sus colegas una ley de emergencia para rehabilitación y auxilio de los municipios. . . . A propósito: nunca antes de asumir la primera Magistratura de la Nación el Presidente Roosevelt, se oyó mencionar tanto la palabra "rehabilitación" ni "recuperación" ni otras cosas que quieren decir mucho y en la práctica ya veremos. . . . El Gobernador Gore le dijo a una comisión de industriales que no firmará ninguna ley que prohíba el trabajo a domicilio. . . . Ramos Antonini acaba de repetir su estribillo de "la mayoría parlamentaria irá entregando una a una todas las conquistas que el país obtuvo". . . . Cuando nace a la vida pública un hombre de la talla de Roberto H. Todd, Alfonso Lastra Charriz, Juan Hernández López, Cayetano y José Víctor Coll y Cuchi, y varios otros, si no se manifiestan públicamente a diario, la gente cómo se pregunta qué será de ellos. . . . Los nuevos como que se unen a los viejos. . . . Guillermo Silva el representante de "La Prensa" en Puerto Rico se unió a Cayetano Coll y Cuchi en su bufete legal. . . . Joaquín Veilla "Silva" en la oficina de Rafael Rivera Zayas. . . . Y así, así. . . . La goletita "Mary" en que el Doctor Francescho Caballero escribiera la epopeya del Atlántico y que se suponía perdida en el abismo del mar al "estrellarse contra las rocas" llegó a San Juan de Puerto Rico la otra tarde. . . . Ahora es propiedad del gobernador de St. Thomas. . . . (Guano)!

El caso de Colom Piris sigue echando raíces en Puerto Rico. . . . Gore le ha dicho a los "chicos de la Legislatura" que espera que "habremos de realizar labor constructiva y provechosa en esta sesión extraordinaria" como que riendo decir: hablen menos y trabajen más. . . . El gobierno proyecta celebrar una asamblea de arrendatarios del Barrio Obrero (Propietarios del Barrio Obrero que residen en Harlem, tomen nota). . . . Los apremiados de Chales piden que se les paguen los gastos que han hecho. . . . Como empleados de la Colecturía de Rentas Internas trabajaron en el aplazamiento y condonación de recargos sobre las contribuciones de la propiedad atrasadas por los agricultores. . . . (Uf, esta oración parece todo un código de rehabilitación industrial). . . . Ahora los pobres empleados quieren saber quién les paga sus diligencias de embargo. . . .

Pero estos socialistas tienen un dominio del lenguaje y de las teorías del socialismo que resultan envidiables. . . . El Alcalde de Hormigueros, Sr. José Meléndez Jr. que se titula Representante

te Obrero, urgiendo el establecimiento definitivo del seguro social por el Estado, incluyendo a los trabajadores agrícolas, ha "telegrafiado" a los legisladores ahora en "funciones" esa glosa socialista que resulta una "moda". . . . "Crisis de fondo de Estado y altos tipos contribuyeron originariamente al cuestionar corporaciones ley accidentales y libro concurrencia". . . . Estados Unidos podrá ser eminentemente agrícola pero trabajadores están mejor retribuidos y atendidos. . . . ¿Qué haría agricultura con trabajadores paratíticos, mancos ciegos y tuerzos? . . . Ley indemnizaciones importante porque logra devolver trabajador útil a la agricultura, hogar y comunidad. . . . Consideramos inaplazable el establecimiento riguroso del seguro social, incluyendo trabajadores agrícolas. . . . Trabajadores agrícolas defienden agricultura con hechos. . . . Sacrificándose, cumpliendo y adaptándose métodos diversificación para mayor producción, los cuales no hubieran dado resultado solamente con dirección y tierra. . . . Triste suerte del general en guerra que diera órdenes sin soldados que le obedecieran. . . . Trabajador no practica sabotaje y de inteligencia y energía toda por míseros centavos". . . . ¡Apríete!

Un grupo de distinguidos universitarios de Río de Piedras fué huésped del Gobernador Paul M. Pearson, de las Islas Virgenes en excursión que llegase hasta allí. . . . El Gobernador Pearson le ofreció un baile en el Palacio de St. Thomas. . . . Encabezaba el grupo de los colegiales borinqueños el profesor Burton, catedrático visitante de la U. P. R., el catedrático Bunting, la decana de Señoritas, Doctora María E. Machin, el doctor Walters, y las señoritas Dalila León, Monetta Rollo, Betty Colis, Helga Jensen, Lora Hemphill, Sybelline Miller, y los Sres. Roberto Negrán Carlos Villalva y Carlos García. . . . ¡Qué buen rato pasaron los estudiantes! . . . Don Carlos García de la Noceda volvió a la presidencia de los cronistas: de los cronistas deportivos. . . . Víctor Caratini ha empezado sus trabajos para un "regreso" al cuadrilitero. . . . Embarcó hacia la patria de Gómez, vulgo Venezuela y allí debutó frente a Moraito, el cual perdió por K.O.T. . . . Más tarde vino la revancha, que ganó Caratini por amplio margen según la descripción por radio. . . . Pero los jueces resultaron jueces al fin y la declaración empató. . . . Víctor regresó a P. R. y hace varias semanas viene preparando para reclamar el campeonato de los moscas. . . . ¡No picará a Víctor Caratini la Mosca de la Derrota?

Siguen los preparativos para la celebración de la primera asamblea de veteranos expedicionarios puertorriqueños con la idea de formar el primer puesto de Veteranos of Foreign Wars en la ciudad de Nueva York, según informa el Sr. Quintín Serrano, patrocinador

INTIMIDADES del CINE POR EL CAPITAN ROSCOE FAWCETT



BENITA HUME, talentosa pianista, fue concertista antes que artista de cine

BRUCE CABOT siempre lleva una pata de conejo cubierta de cuentas negras, que le fué regalada por una princesa india.

SOCIEDADES HISPANAS

ATRACTIVO PROGRAMA PARA EL "MIÉRCOLES SOCIAL" DE "POLLY HILLS S. C." ESTA NOCHE

El Comité Recreativo de la prestigiosa entidad "Poly Hills", que reside el señor Ramón H. Matos, que componen los señores Ismael Zayas, Luis M. Ferrer, José D. Achini y Ismael Maldonado, celebró recientemente una reunión conjunta con los miembros del Comité de Damas y acordaron celebrar esta noche uno de los acostumbrados "Miércoles Sociales" que iniciará hace mucho tiempo la agrupación que preside el señor José C. Rivera, y que tantos y destacados triunfos se ha anotado en su larga sucesión de estas tenidas sociales a mitad de semana. Los organizadores de "Poly Hills" en una seguridad de que era necesario ofrecer a sus asociados un alegre rato de expansión espiritual y material durante el curso de la semana, se empeñaron en que la velada a mitad de los días laborales habría de dar provecho y así lo experimentaron con el resultado fehaciente que dichos actos han continuado desde entonces casi sin interrupción salvo dos o tres ocasiones, bien por lluvia, frío o demasiado calor. Esta noche, sin embargo, prométese uno de los "Miércoles Sociales" originales, con su programa lírico literario, refresco y una buena orquesta para el baile que ha de durar hasta la entrada la madrugada.

Otras actividades que se gestionan y que dan visos de éxito, ahora auguran, son el "Gran Baile Jilero" con que esta entidad inaugura la temporada de otoño y que tendrá lugar el sábado 9 de septiembre, adjudicándose premios a la dama y el caballero que luzcan los trajes más originales. Pero antes de pensar en el otoño, ahora para el mismo verano, este sábado día 12 de agosto se ha proyectado una jarana baile arizonada por un conjunto típico de juergas que ejecutarán las más populares piezas criollas y para el día 20 del mismo mes en curso a petición de un crecido número de socios y simpatizantes se celebrará la última "Excursión Campestre" en confortables autobuses a la pintoresca playa y parque de Glen Island, con todo una balumba desorbitante de carreras con cubos de agua, carreras en seco, palo encebado, gallina ciega cohetes y potardos, luz de bengala, concurso de simpatías entre ambos sexos y competencia a gran escala.

Ya ha empezado el expendio de boletos para el acto que comenzará con la partida hacia el punto de verano a las ocho de la mañana y que durará hasta las doce de la noche, hora en que se emprenderá el regreso. La orquesta encargada de amenizar el acto es de las que hacen bailar.

VETERANOS DE LAS GUERRAS EXTRANJERAS PUERTORRIQUENOS

Siguen los preparativos para la celebración de la primera asamblea de veteranos expedicionarios puertorriqueños con la idea de formar el primer puesto de Veteranos of Foreign Wars en la ciudad de Nueva York, según informa el Sr. Quintín Serrano, patrocinador

de la idea de unir a todo veterano que haya servido en alguna expedición en el ejército o la marina de guerra. Según ha notificado el Sr. Serrano, la formación de dicho puesto atraxa a las filas a todo veterano de la Guerra Hispano-Americana, a los de la Guerra Civil, y a los veteranos de la Guerra Mundial, juntos en un solo bloque ya que las filas de la Legión única acoge en su seno a los veteranos de la Guerra Mundial o aquellos que hayan servido en el periodo de abril 6, 1917, a noviembre 11, 1918.

El puesto que se formará llenará todos los requisitos que ordena el departamento de veteranos de las guerras extranjeras en la ciudad de Nueva York, y es de seguro que un gran número de puertorriqueños harán su entrada a las filas del "Veterans of Foreign Wars" ya que son muchos los que no han querido ingresar en las filas de la Legión Americana.

Los veteranos de las guerras extranjeras han sido los únicos que en todos sus campamentos han estado luchando porque se pague el bono a los veteranos, y fueron los primeros que han protestado ante el Congreso por el proyecto de economía ahora en vigor, y que ha afectado tanto a todos los veteranos de todas las guerras.

GRUPO ARTISTICO CERVANTES PREPARA UNA VELADA

El Comité Organizador y el Cuerpo de Patrocinadores, se complace en invitar a los amantes del progreso y buen nombre de Puerto Rico, a todos los hispanos simpatizadores de nuestras actuaciones culturales y patrióticas, especialmente a los dominicanos, que tan gallardamente hacen ostensión de gratitud al Maestro, a la interesante Velada Literaria que, a la memoria del esclarecido patriota y notable educacionista, Eugenio María de Hostos, ha organizado este Comité, auspiciada por la Misión Episcopal, por el "Grupo Artístico Cervantes" y otras distinguidas personalidades, como el Hon. cónsul dominicano, don J. M. Bonetti; el canciller, Sr. Manuel de Moya, el Lcdo. Luis Román, y el profesor Pedro Juan Labarthe.

El día 11 de agosto es el aniversario del fallecimiento del Sr. de Hostos, y si nosotros nos beneficiamos con la fama de su nombre, justo es que ofrendemos a su memoria, en ese día, un homenaje de admiración, siquiera sea en la forma modesta de nuestra Velada y con la devoción de su retrato, obsequio del Dr. José Padín, comisionado de Instrucción de Puerto Rico, dicen sus organizadores.

NUEVO CENTRO SOCIAL
Con el nombre de "Club His" (Sigue en la séptima página)

A Través de mis Gafas

(Continuación de la cuarta página)

Los otros tres jugadores dormaban y esperaban que el maíz subiese.

Tanto compraron que llegaron a reunir nueve millones de "bushels" de maíz.

El maíz subía, subía, subía. Backus resistió cuanto pudo pero al fin tuvo que liquidar su posición de jugador.

El golpe fué rudo. Hoy, ese mal jugador, que no sabe perder, pide a sus compañeros de tapete que le paguen un millón de dólares por haber acaparado el maíz sobre el que él había puesto sus dólares.

No veo la razón. No hay garito alguno en el que el jugador por el estilo no sería puesto de patitas en la calle.

Jugó a la sota y salió el siete. Pues en paz. . .

Benito es ya abuelo, pero no se lo digan.

Es tan coquetón como esas mamás que pretenden vestir de bebé a mocetones de 15 años para que la gente no crea que la mamá está mandando.

Y cuando la moza se casa y hace abuela a la coquetona mamá, la abuela se viste lo más joven que existe en la moda corriente, bebe whisky, baila en los cafetines y se hace llamar "hot mama".

Mussolini ha prohibido a la prensa italiana que le citen como abuelo de sus nietos.

El resultado es que la prensa mundial da cuenta de la prohibición coquetona.

Así, los que no lo sabían, lo saben. . .

Un mal jugador.

En Julio de 1928, Mr. Backus, de Minneapolis, jugaba a la bolsa de granos de Chicago.

Backus vendía.

Del otro lado del tapete verde del garito estaban Swift, Moore y Bloom, tres jugadores que compraban.

Backus quería que el precio del maíz bajase hasta las últimas profundidades.

RADIOFONICAS

Como anunciamos en días pasados, la estación E. A. Q. de onda corta de Madrid a 3 aver una retransmisión de la "Radio Asosiad de Catalunya", dedicando este programa exclusivamente a los catalanes de América, o más bien 'als dijeren el anunciador y la anunciadora. Esta audición se recibió con bastante claridad especialmente los números de música coral.

También se oyó una sardana muy bonita titulada "La sardana de les Monches".

Dijo el anunciador que para el próximo lunes día 14, a las once sea a las 7 p. m., hora de la noche, hora de Barcelona, o Nueva York, se radiará otro programa que se ejecutará la orquesta de la "Estasió Radio Asosiad de Catalunya" con música variada de los mejores compositores catalanes, y a la vez darán las noticias más importantes del día facilitadas por el Gobierno de la Generalidad; dijo además que a todos aquellos que retransmitan este programa a la estación difusora se les enviará una revista de la "Radio Asosiad de Catalunya" enteramente gratis.

SECCION DE RADIO

SINTONIZACIONES PREFERENTES DEL DIA

VICENTE SOREY ORQ.
10.30 a 10.45 A.M.—WABC
El conjunto musical del popular maestro Sorey ha confeccionado un corto, pero selecto programa para el tiempo indicado.

PEDRO DE CORDOBA
10.45 a 11.00 A.M.—WABC
Toma parte destacada en el programa de la orquesta dirigida por Will Osborne el notable "entertainer" señor de Córdoba.

JUAN REYES
11.00 a 11.15 A.M.—WEAF
Un interesante programa de composiciones típicas hispanas será dado a conocer hoy por este destacado pianista.

ORQUESTA CUBANA
3.30 a 3.45 P.M.—WINS
Música popular hispanoamericana especialmente de tango ejecutará durante el concierto de hoy la orquesta que dirige Alfredo Antonini.

SINFONICA LEVITOW
4.30 a 4.55 P.M.—WINS
La excelente actuación que este conjunto ha ofrecido en la presente temporada, dando conciertos diariamente, le ha colocado en lugar preferente en la estimación de numerosos radiooyentes. Le dirige Mr. Bernhard Levitow.

EVA LE GALLIENNE
7.15 a 7.30 P.M.—WJZ
La gran artista Eva Le Gallienne recitará una escena de la obra teatral "Alice in Wonderland", que, dicho sea de paso, es la de su predilección, con la colaboración de Josephine Hutchinson, otra notable artista de Broadway.

CANCIONES IRLANDESES
7.45 a 8.15 P.M.—WINS
Un brillante y típico programa de canciones irlandesas será radiodifundido esta noche por la mencionada estación; en él toman parte varios artistas de esa nacionalidad teniendo el famoso tenor John McCormick la actuación más importante.

AUGUSTO BRANDT ORQ.
8.30 a 9.00 P.M.—WOR
La conocida orquesta "The Old Singing Master" será dirigida esta noche por el notable profesor y compositor hispano Augusto Brandt, quien ha seleccionado un programa de excelentes composiciones.

BANDA DE GOLDMAN
8.30 a 10.00 P.M.—WNYC
9.00 a 10.00 P.M.—WJZ
El concierto que esta banda da

en el templo del Parque Central esta noche, será difundido por las dos estaciones citadas.

BENIAMINO RICCIO
9.00 a 9.30 P.M.—WEVD
Para su concierto de hoy ha escogido este cantante italiano los siguientes números:

Der Doppelgänger. . . Schnbert
A Russian Gypsy Serenade. . . Bizet
Hojak. . . Moussorgsky
I kiss your hand, madame. . . Erwin

TROZOS DE OPERAS
10.00 a 11.00 P.M.—WABC
Los amantes de la música clásica podrán sintonizar esta noche a la hora indicada un exquisito programa de selecciones de óperas.

SINFONICA COLUMBIA
10.45 a 11.30 P.M.—WABC
El famoso director de orquesta Howard Barlow hace honor esta vez al gran compositor Macdowell interpretando algunas de sus más conocidas concepciones, cuyo orden damos a continuación:

To the Sea.
From a wandering iceberg.
A. D. 1620.
Starlight.
Song.
Santitas.
In mid-Ocean.
Witches' Dance.
Windland Sketches.

"EL TOREADOR"
12.00 M. N.—WEVD
Música y canciones de calor antillano ejecutarán la orquesta y el elenco artístico de este popular restaurante de "up-town".

PROGRAMAS DE INTERES ANUNCIADOS PARA MAÑANA JUEVES

11.30 A.M.—Banda de la Marina. WEAF.

12.00 M.D.—García y Dougherty. WOY.

4.00 P.M.—Banda de la Armada. WABC.

4.00 P.M.—Sinfónica Levitow. WINS.

7.15 P.M.—Condesa Olba Albani. WEAF.

7.15 P.M.—Mario Cozzi. WJZ.

7.45 P.M.—Reinald Warrenrath. WMCA.

10.00 P.M.—Al Johnson, Paul Whiteman. WEAF.

10.30 P.M.—León Belasco. WABC.

11.00 P.M.—Orquesta Scotty. WEAF.

11.30 P.M.—Helen Morgan. WEAF.

12.00 M.N.—"El Toreador". WEVD.

PROGRAMA GENERAL

660 K.—WEAF—454 M.
6.45 A.M.—Gimnásticas.
6.50 A.M.—Amenidades.
7.00 A.M.—Música.
7.15 A.M.—Conciertos.
7.30 A.M.—Canciones.
7.45 A.M.—JUAN REYES, pianista.
7.55 A.M.—Música de órgano.
8.00 A.M.—Música.
8.15 A.M.—Música.
8.30 A.M.—Conciertos.
8.45 A.M.—Selecciones musicales.
8.55 A.M.—Música instrumental.
9.00 A.M.—Revista femenil de Radio.
9.15 A.M.—Música.
9.30 A.M.—Canciones campesinas.
9.45 A.M.—Música.
9.55 A.M.—Música.
10.00 A.M.—Música.
10.15 A.M.—Música.
10.30 A.M.—Música.
10.45 A.M.—Música.
10.55 A.M.—Música.
11.00 A.M.—Música.
11.15 A.M.—Música.
11.30 A.M.—Música.
11.45 A.M.—Música.
11.55 A.M.—Música.
12.00 A.M.—Música.

1010 K.—WNYC—292.8 M.
1.00 P.M.—Música.
1.10 P.M.—Música.
1.20 P.M.—Música.
1.30 P.M.—Música.
1.40 P.M.—Música.
1.50 P.M.—Música.
2.00 P.M.—Música.
2.10 P.M.—Música.
2.20 P.M.—Música.
2.30 P.M.—Música.
2.40 P.M.—Música.
2.50 P.M.—Música.
3.00 P.M.—Música.
3.10 P.M.—Música.
3.20 P.M.—Música.
3.30 P.M.—Música.
3.40 P.M.—Música.
3.50 P.M.—Música.
4.00 P.M.—Música.
4.10 P.M.—Música.
4.20 P.M.—Música.
4.30 P.M.—Música.
4.40 P.M.—Música.
4.50 P.M.—Música.
5.00 P.M.—Música.
5.10 P.M.—Música.
5.20 P.M.—Música.
5.30 P.M.—Música.
5.40 P.M.—Música.
5.50 P.M.—Música.
6.00 P.M.—Música.
6.10 P.M.—Música.
6.20 P.M.—Música.
6.30 P.M.—Música.
6.40 P.M.—Música.
6.50 P.M.—Música.
7.00 P.M.—Música.
7.10 P.M.—Música.
7.20 P.M.—Música.
7.30 P.M.—Música.
7.40 P.M.—Música.
7.50 P.M.—Música.
8.00 P.M.—Música.
8.10 P.M.—Música.
8.20 P.M.—Música.
8.30 P.M.—Música.
8.40 P.M.—Música.
8.50 P.M.—Música.
9.00 P.M.—Música.
9.10 P.M.—Música.
9.20 P.M.—Música.
9.30 P.M.—Música.
9.40 P.M.—Música.
9.50 P.M.—Música.
10.00 P.M.—Música.
10.10 P.M.—Música.
10.20 P.M.—Música.
10.30 P.M.—Música.
10.40 P.M.—Música.
10.50 P.M.—Música.
11.00 P.M.—Música.
11.10 P.M.—Música.
11.20 P.M.—Música.
11.30 P.M.—Música.
11.40 P.M.—Música.
11.50 P.M.—Música.
12.00 P.M.—Música.

810 K.—WNYC—370 M.
8.30 P.M.—CONCIERTO DE LA BANDA GOLDMAN.
570 K.—WMCA—326 M.
7.30 P.M.—Marguerita Padula, cantante.
7.45 P.M.—Música.
7.55 P.M.—BENIAMINO RICCIO, barítono.
8.05 P.M.—Música.
8.15 P.M.—SELEC. DE OPERAS.
8.30 P.M.—Música.
8.40 P.M.—Música.
8.50 P.M.—Música.
9.00 P.M.—Música.
9.10 P.M.—Música.
9.20 P.M.—Música.
9.30 P.M.—Música.
9.40 P.M.—Música.
9.50 P.M.—Música.
10.00 P.M.—Música.
10.10 P.M.—Música.
10.20 P.M.—Música.
10.30 P.M.—Música.
10.40 P.M.—Música.
10.50 P.M.—Música.
11.00 P.M.—Música.
11.10 P.M.—Música.
11.20 P.M.—Música.
11.30 P.M.—Música.
11.40 P.M.—Música.
11.50 P.M.—Música.
12.00 P.M.—Música.

760 K.—WJZ—384 M.
7.20 A.M.—Música.
7.30 A.M.—Música.
7.40 A.M.—Música.
7.50 A.M.—Música.
8.00 A.M.—Música.
8.10 A.M.—Música.
8.20 A.M.—Música.
8.30 A.M.—Música.
8.40 A.M.—Música.
8.50 A.M.—Música.
9.00 A.M.—Música.
9.10 A.M.—Música.
9.20 A.M.—Música.
9.30 A.M.—Música.
9.40 A.M.—Música.
9.50 A.M.—Música.
10.00 A.M.—Música.
10.10 A.M.—Música.
10.20 A.M.—Música.
10.30 A.M.—Música.
10.40 A.M.—Música.
10.50 A.M.—Música.
11.00 A.M.—Música.
11.10 A.M.—Música.
11.20 A.M.—Música.
11.30 A.M.—Música.
11.40 A.M.—Música.
11.50 A.M.—Música.
12.00 A.M.—Música.

ROMPECABEZAS DIARIOS



¿Puede usted encontrar la tortuga?

Alquileres

Alquileres sin amueblar

ST. 232 E. cerca 2a Ave.
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 155 East, Tres cuartos,
baño, calefacción, \$19-\$21.
ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

ST. 52-54-56-58 WEST
Sueños, todos adelantos.
ST. 53 E. Tres y 4 cuartos,
calefacción, electricidad, \$19-\$21.
ST. 115-117, Blancos, in-
dependientes.

FU MANCHU.—EL CÓDIGO REVELADOR.—XXIV



V-24

Tensos, silenciosos, Dick y yo esperábamos en aque-
lla habitación silenciosa de "La Joyería" sin saber
exactamente qué estábamos cerca del momento
que debía acontecer algo. Las campanas de una
iglesia cercana anunciaron haber llegado el instante.

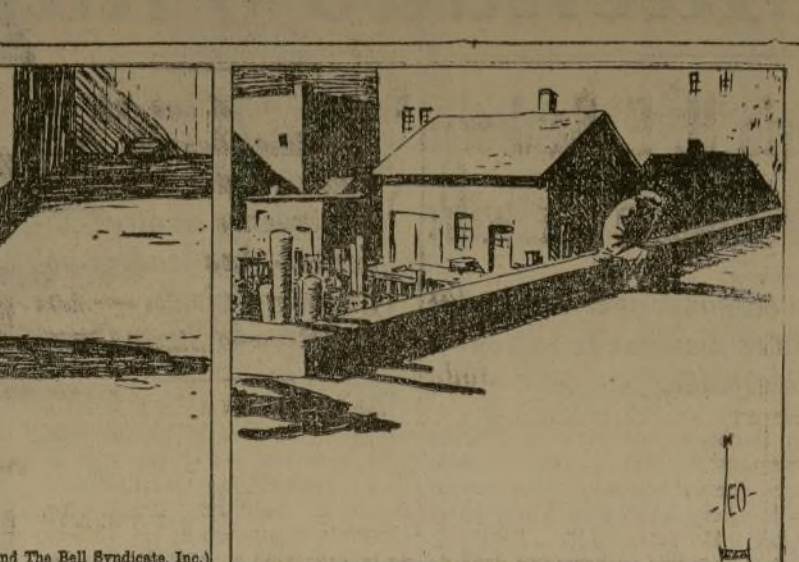
Una anciana



(C. 1933, by Sax Rohmer and The Bell Syndicate, Inc.)

Su cara apenas podía distinguirse, ya que estaba me-
diamente oculta por su gorro negro, pero descansa el bulto
sobre el lago negro del puente, y ante mí mayor sor-
presa, sentada a su lado, ¡Evidentemente, la anciana
pensaba quedarse allí por un rato!

Por Sax Rohmer



(C. 1933, by Sax Rohmer and The Bell Syndicate, Inc.)

¿Podrá ser esta mujer vieja y débil el primer actor
en el drama que pronto se iba a representar? No pa-
día dudarlo. Indudablemente, su presencia en tal lu-
gar y a semejante hora no podía ser accidental. Me
distrallo el sonido de pasos que se aproximaban.

Puerto Rico ha sido inv-
itado a la feria del sur de
Florida

(Continuación de la sexta página)

Nuestra gratificación incluye to-
do el espacio que requieran las ne-
cesidades de Puerto Rico en uno
de los edificios y además, agua,
luz y servicio de conserje. La fe-
ria se celebra durante la época
del año en que nuestras cosechas
citricolas y vegetales están en las
mejores condiciones, época que
coincide con la temporada de tu-
rismo. La próxima Feria se inau-
gurará el 30 de enero y durará
hasta el 10 de febrero inclusive.
Más de cuatrocientos mil perso-
nas visitan nuestra Feria anual-
mente, incluyendo turistas de to-
das partes de Estados Unidos,
desde Maine a California.

Nexos entre Florida y Puerto

Rico

Nos han impresionado particu-
larmente el sincero interés de-
mostrado por usted en Florida y
aquella parte de su discurso inau-
gural que se refiere a la publi-
cidad de que deben ser objeto los
productos de Puerto Rico. La Fe-
ria de Florida ofrece excepciona-
les oportunidades para estrechar
los nexos entre Puerto Rico y
Estados Unidos a través de los
medios de publicidad que ofrece
la Feria.

Tenemos el honor de contar
con exhibiciones de España, Mé-
jico, Italia, Canadá, Cuba y otros
países extranjeros. Esto dará a
usted una idea del alcance de
nuestras actividades. La Feria de
Florida ocupa el tercer lugar en
las que se celebran en Esta-
dos Unidos en cuanto al número
de visitantes.

Nuestro señor P. T. Strider
visitará la Feria Mundial de Chi-
cago — Un Siglo de Progreso —
durante el mes de agosto y vi-
sitó la exhibición de Puerto Ri-
co. Le agradeceríamos que usted
proporcione las credenciales ne-
cesarias para que él pueda relacio-
narse inmediatamente con los
encargados de la exhibición. Así
estará en condiciones de discutir
inteligentemente nuestras faci-
lidades y sus necesidades al objeto
de que podamos desarrollar un
plan para que Puerto Rico esté
representado en nuestra Feria de
1934.

Una visita

Estamos remitiendo una co-
pia de esta carta al señor Traynor,
quien está hondamente interesa-
do en el éxito de la Feria de Flo-
rida, con la solicitud de que él
interceda en favor de nuestra in-
vitación, y en su próxima visita
a Puerto Rico discuta el asunto
con usted pues tenemos absoluta
confianza en su habilidad para
exponerle las muchas ventajas
que ofrece la Feria como medio
de publicidad.

Los directores de esta Asocio-
ción cooperarán con aquellos que
tienen a su cargo la Feria y ofre-
cerán toda la ayuda a su alcan-
ce para que nuestro admirable y
productivo país reciba todos los
beneficios de publicidad que me-
rece.

Anticipándole las gracias por
la favorable consideración que
usted brinda a nuestra invitación
y con la expresión de nuestra más
alta consideración, quedo de us-
ted,

Sinceramente suyo,

W. G. BROERIN,

Presidente.

Los huelguistas del carbón

votan volver a sus labores

(Continuación de la primera página)

a una unión de la compañía para
obtener trabajo.

"De esta voluntad ha de salir
una nueva política nacional para
el trabajo que necesitamos muy
de veras," agregó.

Ryan expresó el sentimiento
de la concurrencia en esta forma:
"Cuando un hombre se dirige a
vosotros en la forma en que lo
hace McGrady, directamente con
instrucciones del presidente y os
ofrece la seguridad de que hay a
quien apelar prontamente en ca-
sos de mal tratamiento yo creo
que no queda más que una cosa
que hacer y es volver al traba-
jo."

Un mayor número de trabaja-
dores habían vuelto ya a sus fae-
nas en las minas de condado de
Washington y un total de 7,000
a 10,000 huelguistas han vuelto
ya a sus labores.

Una orden de prisión en el

caso de O'Connell

(Continuación de la primera página)

de "protección" de que gozaba
bajo la acción de un recurso de
"habeas corpus", y fue arrestado
en el acto.

En realidad, desde que se puso
bajo la "protección" de las au-
toridades el ex convicto no estuvo
en libertad en ningún momento.

Delaney, quien firmó la orden
de arresto contra Stewell, declaró
que sus hombres buscaban a "va-
rios más" que tal vez serán acua-
sados del secuestro.

"No les hemos encontrado aún,
pero esperamos encontrarlos muy
pronto," aseguró Delaney.

Dentistas

Dr. Martin Schor

Círculo dentista de mano suya

61 W. 86 St. Schuyler 4-069

400 E. 150 St. Schuyler 5-770

Pequeños Pagos Semanales

EXAMEN GRATIS

Laboratorio en la casa

Planchas reparadas mientras espera

Colocaciones

(Continuación)

Demanda—Hombres—Varios

CABALLERO hispano, busca trabajo de
intérprete o tenedor de libros, en ofi-
cina o casa comercial; con experiencia y
referencias. Dirigirse a R. Pretel, 501
West 176 St. Apt. 1-C.

ESPAÑOL, de mediana edad, casado,
padre de familia, desea cualquier tra-
bajo en la ciudad o campo. Buenas refe-
rencias. V. C. López, 219 E. 12 St.
Segundo piso.

HOMBRE joven desea trabajo a cambio
de cuarto y comida o pequeño sueldo.
Referencias. Eduardo Rivera, 160 East
111 St.

JOVEN puertorriqueño, 24 años, solte-
ro, buena presencia, excelentes referen-
cias, diploma Universidad P. R. grado
B.S. colegio americano desea trabajo
ajeno a H. A. C. López, 219 E. 12 St.
Segundo piso.

JOVEN desea empleo en casa reparacio-
nes de radio, poco conocimiento, expe-
riencia práctica. Referencias. Carvajal,
221 E. 12 St. 2do. Piso.

JOVEN sudamericano desea trabajo en
casa comercial latina, teneduría libros o
trabajo general en oficina. Educación, per-
sonalidad y presencia. Referencias.
J. Peña, 605 West 141 St.

JOVEN puertorriqueño, graduado de es-
cuela superior, desea trabajo. Buenas
referencias. Juan Rodríguez, 219 E. 12 St.
Segundo piso.

JOVEN sudamericano desea empleo como
vendedor en almacén o para trabajo
general en oficina. Buenas referencias.
H. A. C. López, 219 E. 12 St. 2do. Piso.

JOVEN puertorriqueño, desea empleo como
decorador y rotulista con lar-
ga experiencia en dicho ramo. Jenaro
González, 115 West 115 St.

JOVEN venezolano, 23 años, habla in-
glés, desea empleo en agencia de via-
jes. Referencias. George Harris, 133
West 116 St.

JOVEN español culto, educado en cole-
gio, desea trabajo. Buenas referencias.
Referencias. George Harris, 133
West 116 St.

JOVEN de 21 años solicita trabajo para
cuidar caballo de carrera. No importa
sueldo. Tony Alejandro, 1921-2nd Ave.
5to. Piso.

JOVEN fina ofrece cuidar niños o tra-
bajo de casa. Familia que vive en
Brooklyn. Referencias. Referencias.
C. O. 50 West 111 St.

JOVEN experto en viveres al detall de-
sea trabajo. Buenas referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN de 19 años desea trabajo en
oficina. Buenas referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

JOVEN español desea empleo como pin-
tor. Referencias. Referencias. Referen-
cias. Rafael Ruiz, 8 W. 111 St. Apt. 23

Colocaciones

(Continuación)

Oferta—Mujeres

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. También encajadora. 201 Kinas
Highway, Brooklyn, P.O. de Santa Rosa.
Hasta estación Kings Highway.

OPERARIAS
experiencia máquina 2 agujas.
Matilde Brasseur, 133 West 21 St.

OPERARIAS
con experiencia en vestidos de \$3.75.
Beach Dress, 454-2nd Ave. Cuarto 4.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS en máquina Mottos, ropa
de niños, Henry Miller, 476 Jefferson
St. Brooklyn. Primer piso. Subway 14
Hasta estación Jefferson.

OPERARIAS
con experiencia en vestidos de \$2.25. Mucho
trabajo. 162 West 21 St. Piso 5.

OPERARIAS para trabajo por sección
en vestidos. Planos deseados. En
vestidos baratos. 1424 Sheepshead Bay
Road, Brooklyn. Piso 1.

EXPERIENCIA EN VESTIDOS
OPERARIAS. K. & J. DRESS.
142-2nd Ave. 2do. Piso. Frente.

OPERARIAS. La clase, vestidos domi-
nicales, permanentes. Mejores precios.
También encajadora. 103 St. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS en vestidos. La clase. 61
South Ave. Mount Vernon. A 45 minu-
tos de cualquier parte del Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS expertas en vestidos. 160
St. 2do. Piso. Frente. Por semana. Per-
manente. J. Benincasa, 242 E. 114 St.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. New Deal
Dress Co., 201 East 105 St.

OPERARIAS EN VESTIDOS.
119 WEST 23 ST. CUARTO 507.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos. Trabajo permanente. 514 Bay 16
St. Brooklyn. Tercer piso. 2do. Piso. 2.
Esquina 160 St. y Bronx.

OPERARIAS EN VESTIDOS DE SEDA.
115 EAST 57 ST. PISO 6.

OPERARIAS con experiencia en vesti-
dos.

"Seva Machado o hay intervención"-dijeron los leade

El magnate ferroviario H. F. Sanborn presentía su fin por muerte violenta

Un revólver completamente cargado aparece en su apartamento.—Los dos fatales disparos le fueron hechos por la espalda.

La policía de esta ciudad anunció ayer que Mr. Henry F. Sanborn, alto funcionario de ferrocarriles, recientemente asesinado de manera misteriosa, tenía miedo a una muerte violenta, lo cual se justificaba porque en su modesto apartamento fue hallado un revólver enteramente cargado; como se sabe, el extinto, a pesar de su fortuna y de su gran sueldo, habitaba en una modesta vivienda de la Railroad YMCA de esta ciudad por la cual solo pagaba un alquiler mensual de \$27.50. El anuncio del hallazgo del arma fue hecho por el jefe inspector policial Vincent Sweeney; hasta ayer no se había encontrado permiso policial para el uso de armas en el apartamento del finado. Además los detectives manifestaban que por la vida que hacía Sanborn en la Railroad YMCA deducen una pista para el esclarecimiento del crimen, pero no dan por el momento, pormenores sobre el particular.

Ayer se hizo una inspección del contenido de la caja de caudales que el asesinado tenía alquilada en el edificio principal de Irving Trust Company, número 1, Wall Street, pero el resultado del examen no fue revelado al público. El permiso para hacer la mencionada inspección fue concedida por el juez de testamentarías Delehanty al abogado de Sanborn, Mr. Herbert McKinniss; además estuvo presente un representante del Departamento de Impuestos y había instrucciones de que en caso que se hallase algún testamento, se presentara de inmediato a la Justicia.

Herido por la espalda

El doctor Richard Grimes, médico forense de Queens, que se encargó de hacer la autopsia ayer, informa que los dos balazos que hirieron a Sanborn le entraron por la espalda y atravesaron el cuerpo en línea recta, de lo cual se deduce que el extinto fue atacado estando de pie o bien sentado pero en posición erecta.

Además el doctor Grimes dice que Sanborn no estaba vivo cuando fue dejado en el sitio en que se le halló en Bayside, Long Island.

Gastando el dinero

La policía señala el hecho de que el extinto debió de ir gastando dinero en los últimos días de su vida, pues se ha comprobado que poco antes de desaparecer el día 17 de julio, había retirado del banco la suma de \$2,000 y en sus bolsillos solo se le hallaron \$533; esto por otra parte descarta la idea del robo, pues en tal caso los asesinos lo hubieran despojado de dicha cantidad.

Mrs. Grant Van Sant, hermana

El gobernador de P. R. embarcará hacia Wash.

(Servicio Aéreo de LA PRENSA). SAN JUAN DE PUERTO RICO, agosto 6.—El Gobernador Roberto Hayes Gore embarcará hacia Washington una vez que termine sus trabajos la actual Asamblea Legislativa para tratar con las autoridades nacionales sobre las disposiciones de la NRA, a petición del señor Hugh Johnson, Administrador de la Recuperación Industrial.

Se le ha asegurado al Gobernador Gore que no se dará un paso que pueda lesionar los intereses generales de la isla y se espera en Washington su visita para discutir con él todas aquellas fases de este problema de rehabilitación.

CAMBIOS

País	Libras	Centavos	Por 100
54.56%	Libras	Centavos	Por 100
A. 54.56%	Libras	Centavos	Por 100
3.91%	Francia	Centavos	Por 100
Por cable	3.22%	2.21	2.25
13.90%	Bélgica	Centavos	Por 100
Por cable	13.90%	19.00	19.25
5.24%	Italia	Centavos	Por 100
Por cable	7.15	7.13	7.09
19.26%	España	Centavos	Por 100
Demanda	11.25	11.42	11.92
Por cable	11.25	11.42	11.92
31.00%	Portugal	Centavos	Por 100
Demanda	3.45	3.45	3.45
Por cable	3.47	3.47	3.47
40.02%	Holanda	Centavos	Por 100
Por cable	54.70	54.60	54.60
23.82%	Alemania	Centavos	Por 100
Por cable	32.38	32.45	32.10
AMERICA:			
42.46%	B. Aires	Centavos	Por 100
Por cable	54.75	55.00	54.00
11.95%	Rio Janeiro	Centavos	Por 100
Por cable	7.81	7.81	8.00
102.42%	Uruguay	Centavos	Por 100
Por cable	61.22	63.75	62.00
12.14%	Chile	Centavos	Por 100
Por cable	8.25	8.25	8.20
46.85%	Brasil	Centavos	Por 100
Por cable	28.50	28.25	29.00
24.00%	Paraguay	Centavos	Por 100
Por cable	30.50	30.50	30.25
40.20%	Argentina	Centavos	Por 100
Por cable	34.49	34.49	34.49
20.00%	Bolivia	Centavos	Por 100
Por cable	34.49	34.49	34.49
19.90%	Paraguay	Centavos	Por 100
Por cable	31.50	31.50	30.50
TESORO DE LOS EE. UU.			
Agosto 4, 1933			
Ing. Aduanas	...	\$ 10,227,374.59	
Balance	...	799,942,901.87	
Gastos	...	8,829,668.77	
CONY ISLAND, OHIO.			
Total de 3 carreras	...	\$ 63.40	
Total de 5 carreras	...	153.00	
Total de 7 carreras	...	322.00	

Escenas patéticas en los hospitales después de la matanza del lunes. — Desórdenes en otras ciudades. — Los leaders políticos anónimos. — Los maestros de Santa Clara.

HABANA, agosto 8 (P).— Uno de los heridos en el tiroteo realizado ayer por las tropas y la policía contra los manifestantes frente al Capitolio, murió hoy, elevando el número de las víctimas de la represión a veintidós muertos.

La capital amaneció en calma hoy, habiéndose retirado las tropas de las calles después de los incidentes de la tarde de ayer, en los cuales fueron heridas más de cien personas, además del total de muertos ya mencionado.

Los comercios del centro de la ciudad continuaron cerrados, aunque gran número de tiendas pequeñas de los barrios extremos abrieron hoy. Las provisiones alimenticias en las tiendas del ramo van escaseando.

El embajador Welles presentó en la embajada a las siete de la mañana, partió sin indicar a donde se dirigía poco después y regresó al edificio oficial a las nueve. Enseguida reanudó sus conferencias con leaders de los partidos políticos.

Entre tanto las legaciones de varios países y la embajada española, hacían activas investigaciones sobre los rumores de haber nacionales suyos entre los muertos y heridos de la represión de ayer.

Escenas trágicas se desarrollaron ayer y se han repetido hoy, al presentarse centenares de personas, sollozantes en muchos casos, al Hospital de Emergencias, tratando de ser admitidas a identificar a los muertos aún retenidos en la Morgue.

Se han distribuido a primera hora del día a todas las estaciones de policía, fusiles con los cuales los miembros del cuerpo hacen su servicio, patrullando la ciudad bajo número de automóviles con policías dispuestos a hacer uso de sus armas a la primera provocación.

A despecho de las negativas oficiales, de que miembros del partido liberal hubieran solicitado del presidente que renunciara, se ha sabido en centros absolutamente fidedignos que tal solicitud fue hecha. Personas que cooperan en las gestiones de la mediación han declarado hoy que se sentían esperanzadas en poder persuadir, durante el día de hoy, al presidente Machado a solicitar una licencia del Congreso y ausentarse del país.

En la provincia de Santa Clara ocurrieron desórdenes ayer también, especialmente en Esperanza, Camajuaní y Manicaragua. Tres personas fueron muertas y 20 heridas como consecuencia de los choques con la policía.

En Cienfuegos, el Colegio de Abogados, secundó la huelga, ofreciendo gratuitamente sus servicios para defender a los huelguistas detentados. Las aprehensiones continúan en gran escala.

En Marianao, soldados tuvieron que intervenir hoy para disolver y desarmar a grupos de manifestantes, los que intentaron atacar la tropa.

A primera hora de la mañana se anunció que los empleados de las secretarías de Hacienda e Instrucción Pública, estaban preparados para secundar el paro de los del departamento de Comunicaciones. Los de Hacienda solicitan varias concesiones, entre las cuales se halla el pago gradual, comenzando inmediatamente, de los sueldos atrasados de nueve meses. Los empleados de otros departamentos administrativos deben reunirse a tarde para decidir sobre su actitud.

A pesar de las esperanzas de muchos mediadores de que se logre inclinar al presidente Machado a solicitar licencia del Congreso, otros observadores prevén serios peligros si la administración decidiera hacer frente a la situación creada por la revolución pasiva extendida ya a la nación entera, haciendo la crisis aún más grave.

Aunque las tropas se han retirado de las calles y de la vecindad del Palacio Presidencial, centenares de soldados se hallan acuartelados en la misma ciudad, listos a salir al primer aviso.

Las verdaderas cifras de muertos y heridos en la represión de ayer, no ha podido ser todavía definida, por las instrucciones categóricas recibidas por la policía para negar toda información sobre el asunto.

La versión de la demanda de renuncia

HABANA, agosto 8 (P).— A pesar de las negativas de funcionarios del gobierno sigue confirmando la versión de haber aceptado la fórmula del embajador Welles, para resolver la situación política, los leaders anónimos de varios partidos. No se ha llegado todavía a dar publicidad completa a la fórmula, pero se sabe de fuente irrefutable que representantes de todos los partidos conviniere en que no podría haber solución del problema mientras el

TRES BORINQUEÑAS MÁS TRAS EL ANSIADO HONOR



Srta. Iris Torres



Srta. Grace Viruet



Srta. Tonita Ripoll

general Machado permaneciera en el poder.

Una comisión de liberales visitó enseguida al presidente, quien se afirma declaró dispuesto a separarse del cargo si el pueblo lo deseaba así, pero reiterando que no renunciaría como resultado de "ninguna intrusión extranjera". Los comisionados liberales manifestaron entonces que se verían ellos forzados a retirar su apoyo, ante lo cual el general Machado telefonó a Washington para informarse acerca del verdadero status oficial del embajador Welles en las negociaciones de la mediación.

Españoles heridos en la represión

HABANA, agosto 8 (P).— Una inspección de las casas de Salud de las sociedades españolas hecha hoy, revela que están allí asistiendo los siguientes heridos, cuyo número hay que agregar al total de los registrados en los hospitales oficiales.

Los internados en la Covadonga, son Isidoro López Blanco, Oscar Aldás, Manuel Méndez, Ibrahim Argas, Valeriano González, Ángel Muñoz Albuera, Manuel Rodríguez Solís, Ruperto Fernández Suárez, José Iglesias Pérez. Los cinco últimos son asturianos.

El manifiesto de los maestros de Santa Clara

Nuestro lector, señor R. S. Acosta, háganos llegar un ejemplar del manifiesto de los Maestros de Santa Clara, víctimas del salvaje atropello—de que se informó en estas columnas—de las tropas del general Machado. He aquí como relatan el brutal incidente los pedagogos villareños:

"La Asamblea del Sindicato Nacional de Trabajadores de la Enseñanza con el debido permiso gubernamental se efectuaba en el recinto del Teatro Villacarla y como dicho acto debía ser público, toda vez que el maestro nace y se debe al Pueblo; se solicitó al Supervisor que permitiera acceso al local al Pueblo siendo negado rotundamente y en vista de que ya se coaccionaba; de que se violaban artículos de Nuestra Carta Magna se decidió suspender la Asamblea siendo encargado de hablar a los compañeros el señor López del Río quien en sus palabras aún tuvo el orgullo de hermanarse a los que vestían el uniforme y haciendo ver en aquella actitud de la retirada en orden del local, quizás órdenes superiores y pidiendo Pero oh destino tal parece que se prestaban a órdenes mayores, habría que hacer un escarmiento mayor a todos los vistos por este culto pueblo, escarmiento para toda persona de vergüenza, los maestros y aquella parte de persona de nuestra mejor sociedad, no podían salir del local; en el vestibulo la fusta rasga el aire y cruza rostros de mujeres; hieren carnes sagradas de mujer decente como mieras sacerdotisas del prostíbulo y aún estas son más respetadas en su carácter de mujer.

"Había que atropellar, que vejarse, aún que matar como si fueran viboras o fieras en sus madrigueras; todas las salidas estaban cerradas y aún dentro del recinto entraron con sus armas en mano,

aquellos que llaman guardadores del orden y que hoy son los "Azotes del Pueblo" que los paga, y de la Sociedad Cubana. ¿En qué parte del mundo se verán tamaños actos? Mujeres, seres débiles rodearon por el suelo bajo los clubs, bajo el plan y bajo la culata del fusil, aquella horda que vio su fufu, se lanzó ebria a todos los desmanes. Vergüenza tenemos de haber nacido bajo la misma bandera. Vergüenza debemos tener en que la patria de Martí, de Maceo y de tantos héroes de valor y de moral sea la patria de hombres que levantan sus manos a mujeres, y si éstos son los maestros que componen con nuestros hijos, si éstos son los educadores de la niñez, doble vergüenza.

"Salvada para aquellos militares y verdaderos guardadores del orden, hombres nacidos de mujeres, de esa misma mujer atropellada que han condenado ese acto. Bien lo dicen las palabras de un oficial de ese ejército: "No puedo

mirar sin abochornarme a la mujer villacarlaña, tenemos que meter la cabeza en un W. C."

"Pero el pueblo ha protestado; como un solo hombre en pie, por entero está a un grito unánime, el clamor es de todo el pueblo sin miras de partidos ni sectas, que condena y ha lanzado el "yo acuso" con la dignidad que caracteriza la cultura y el progreso.

"Santa Clara, 29 de julio de 1933.

"Mannuel Leal, J. Gilberto Quesada, Estrella Labrador, Antonio Ganzo, Alicia Hernández, Acacia Hernández, Graciela Cueto, Dora Martínez, Alicia Cordero, Clara García, Pura Rojas, B. Peralta, Rosa M. González, Margot Andino, Violeta Porro, Angela Rodríguez, Acacia Labrador, Eduardo Alcázar, Martín Ruiz, Dulce M. Ruiz, Aurora Ruiz, V. Bonachea, Carmen Machado, Inés Quesado, José M. Linarez León, Gerardo González, Eusebio Fernández, Humberto Carranza, Dolores Labrador, Josefina Labrador".

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Miércoles 9 de agosto
ARCADEA, de Yarmouth, agosto 8, al mediodía 15, río Norte, a las 4.30 p.m.
FALCON, de La Guayra, agosto 1, vía San Juan, al mediodía 10, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 3 p.m.
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, agosto 8, al mediodía 25, río Norte, a las 3 p.m.
H. R. MALLORY, de Jacksonville, agosto 8, al mediodía 37, río Norte, a las 3 p.m.
NORTHERN PRINCE, de Buenos Aires, julio 22 y Montevideo, al mediodía 5, Bush Docks, Brooklyn, por la mañana.
SANTANA, de Trieste, julio 22 y Gibraltar, al mediodía 97, río Norte a las 3 p.m.
SIXAOLA, de Santa Marta, agosto 3, vía Kingston, al mediodía 7, río Norte, a las 4.30 p.m.
Jueves 10 de agosto
BENCHOCHA, Alejandría, ... julio 19
KINGSTON, Gottenburgo, ... agosto 1
GRANADINA, Hamburgo, ... agosto 1
MARTINIQUE, P. au Prince, ... agosto 2
NEKA, Puerto Rico, ... agosto 2
NERISSA, St. John, ... agosto 2
Viernes 11 de agosto
ALBERT BALLIN, Hamburgo, ... agosto 2
AMAPALA, La Ceiba, ... agosto 2
AQUITANIA, Southampton, ... agosto 2
E. Puentes, J. García y señora, S. P. de Puerto Rico, ... agosto 2
G. de Puerto Rico, ... agosto 2
H. de Puerto Rico, ... agosto 2
J. de Puerto Rico, ... agosto 2
K. de Puerto Rico, ... agosto 2
L. de Puerto Rico, ... agosto 2
M. de Puerto Rico, ... agosto 2
N. de Puerto Rico, ... agosto 2
O. de Puerto Rico, ... agosto 2
P. de Puerto Rico, ... agosto 2
Q. de Puerto Rico, ... agosto 2
R. de Puerto Rico, ... agosto 2
S. de Puerto Rico, ... agosto 2
T. de Puerto Rico, ... agosto 2
U. de Puerto Rico, ... agosto 2
V. de Puerto Rico, ... agosto 2
W. de Puerto Rico, ... agosto 2
X. de Puerto Rico, ... agosto 2
Y. de Puerto Rico, ... agosto 2
Z. de Puerto Rico, ... agosto 2

VAPORES QUE SALEN

Miércoles 9 de agosto
NEW YORK, para Cherburgo y Hamburgo, del mediodía 84, río Norte, a las 3 p.m.
ORIENTE, para La Habana y Veracruz, del mediodía 15, río Norte, a las 3 p.m.
PRINCE OF WELLS, para Havre y Hamburgo, del mediodía 41, río Norte, al mediodía.
QUEEN OF BERMUDA, para Bermuda, del mediodía 15, río Norte, al mediodía.
T. CHICA, para San Juan y La Guayra, del mediodía 11, N. Y. Docks, Brooklyn, al mediodía.
TANA, para Rio Janeiro y Buenos Aires, del mediodía 15, río Norte, al mediodía.
Jueves 10 de agosto
BORINO, P. au Prince, ... agosto 2
E. Puentes, J. García y señora, S. P. de Puerto Rico, ... agosto 2
G. de Puerto Rico, ... agosto 2
H. de Puerto Rico, ... agosto 2
J. de Puerto Rico, ... agosto 2
K. de Puerto Rico, ... agosto 2
L. de Puerto Rico, ... agosto 2
M. de Puerto Rico, ... agosto 2
N. de Puerto Rico, ... agosto 2
O. de Puerto Rico, ... agosto 2
P. de Puerto Rico, ... agosto 2
Q. de Puerto Rico, ... agosto 2
R. de Puerto Rico, ... agosto 2
S. de Puerto Rico, ... agosto 2
T. de Puerto Rico, ... agosto 2
U. de Puerto Rico, ... agosto 2
V. de Puerto Rico, ... agosto 2
W. de Puerto Rico, ... agosto 2
X. de Puerto Rico, ... agosto 2
Y. de Puerto Rico, ... agosto 2
Z. de Puerto Rico, ... agosto 2

LISTA AVANZADA DE PASAJEROS

VAPOR "COAMO"
(N. Y. & P. R. Line)
Lista avanzada de pasajeros que salen de Puerto Rico para Nueva York, en el vapor "Coamo" al día 10 del presente.
M. Martínez, Alvaro Zúñiga, R. Martínez, Dolores Maldonado, Dolores Maldonado, Olga Batista, Dolores Maldonado, y un niño, Adelfa P. de Pichero, Josefina P. de Vargas, Felipe González, Sara Carvajal, P. de Puerto Rico, ... agosto 2
M. de Puerto Rico, ... agosto 2
N. de Puerto Rico, ... agosto 2
O. de Puerto Rico, ... agosto 2
P. de Puerto Rico, ... agosto 2
Q. de Puerto Rico, ... agosto 2
R. de Puerto Rico, ... agosto 2
S. de Puerto Rico, ... agosto 2
T. de Puerto Rico, ... agosto 2
U. de Puerto Rico, ... agosto 2
V. de Puerto Rico, ... agosto 2
W. de Puerto Rico, ... agosto 2
X. de Puerto Rico, ... agosto 2
Y. de Puerto Rico, ... agosto 2
Z. de Puerto Rico, ... agosto 2

Las candidatas hispanas a "N. York" empiezan a triunfar

Tres candidatas borinqueñas más. — Grace Yonita Ripoll, Iris Torres. — Aumenta el interés en el Certamen.

Con el interés unánime de las colonias hispanas pendiente ya del desarrollo del Certamen de la RKO para elegir "Miss New York City", con la participación, este año, de las representantes de las colectividades extranjeras, la serie de selecciones semifinales—que tienen lugar en treinta y seis teatros RKO de la ciudad y del condado de Westchester—ha empezado con buen pie las candidatas de nuestra raza. Una hispana, entre todas las extranjeras, que se presentaron el lunes, fue calificada para la final.

Esta, que será un deslumbrador festival en Madison Square Garden, en la noche del 26 actual, servirá para elegir la belleza que ha de recibir el glorioso título de "Miss Greater New York", para ir a disputar, en Atlantic City, a las representantes de las demás estados y ciudades del país, la corona de "Miss América". Mil cuatrocientas cuarenta jóvenes aspirantes, serán seleccionadas para presentarse al concurso final.

En éste, como se sabe, distribuiránse decenas de premios, que, naturalmente, servirán de justa compensación a las lindas muchachas que, con serlo mucho, sean menos atractivas, al juicio del Jurado, que la que obtenga, al final, el laurel inolvidable de llamarse oficialmente "Miss Greater New York". Según la comisión organizadora, el valor total de los premios es de \$35,000. Las semifinales tienen, pues, ese sensacional incentivo para todas las candidatas. Podrán no tener esperanzas, algunas de ellas, del triunfo máximo. Mas calificando en las semifinales, tienen casi la certeza de obtener algún tentador premio de todos modos.

Candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y fresca como una flor temprana, llena de alegría y de juventud en sus dieciocho años, aparece en toda la esbeltez de un bello cuerpo armónico y ligero. Tiene ella los ojos radiantes, de color castaño, como la ondulada y hermosa cabellera que rodea graciosamente el óvalo del rostro, alegrado por la sonrisa delator del optimismo y la fe en el porvenir. Lo tendrá de triunfos artísticos—exclerece recordado que es ya, y como tal muy aplaudida en nuestras sociedades. Derecho a él tiene Grace. Es una bella figurita con sus cinco pies cuatro pulgadas de estatura, 119 libras de peso, su impulso juvenil en todo el grato conjunto, uno de los más atractivos del concurso.

Las candidatas a él son tres lindas borinqueñas más, que agraciaron la página de "LA PRENSA" hoy.

Grace Viruet, lozana y